

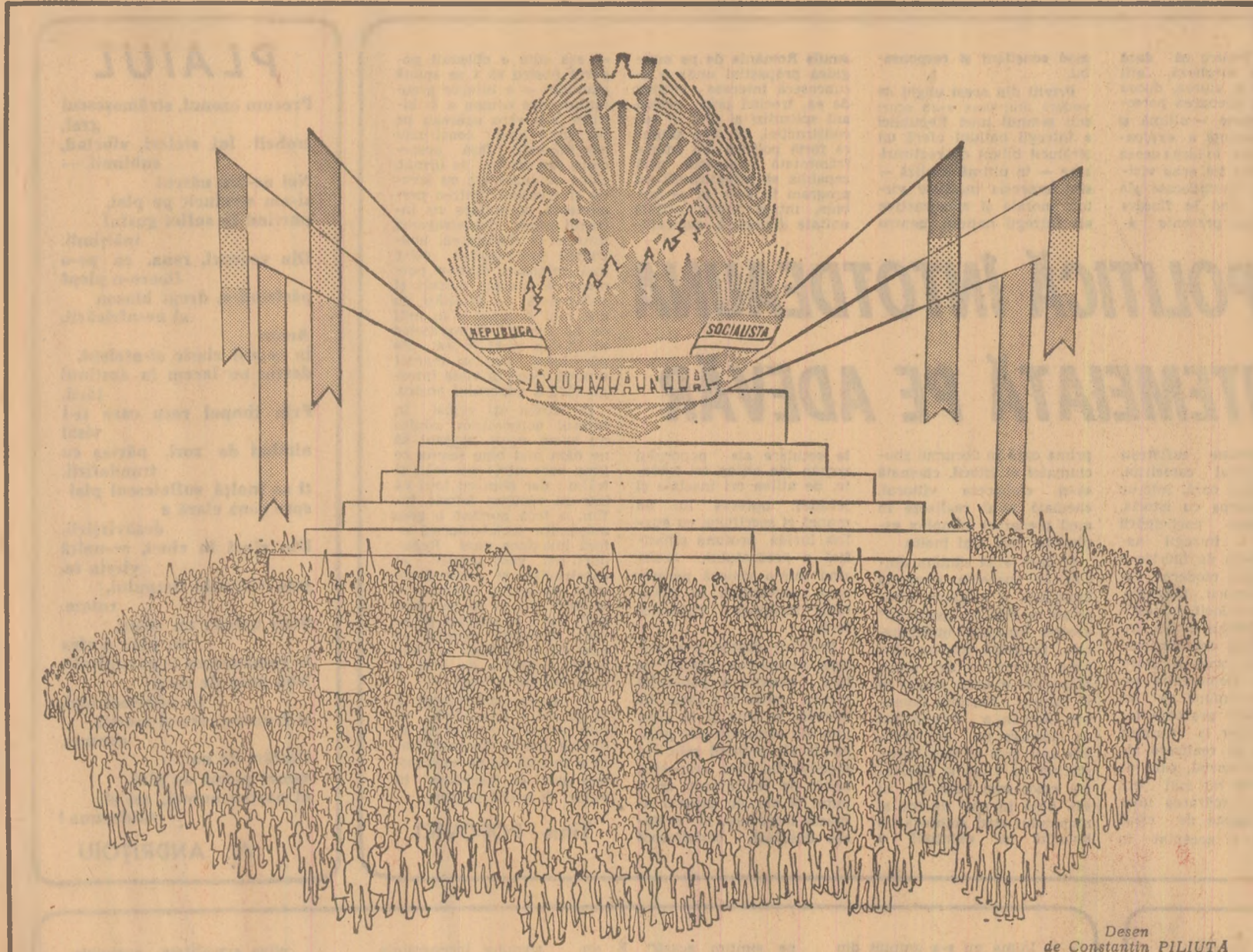
Scînteia

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XL Nr. 8653

Miercuri 30 decembrie 1970

6 PAGINI — 30 BANI



Desen de Constantin PILIUTA

Slăvită fii ROMÂNIE SOCIALISTĂ vatră străbună patria împlinirilor noastre!

Acolo unde vîrsta anului se închide în sine, în zilele cînd cumpănim rodul muncii de patru anotimpuri și ne încordăm mințile și bratele pentru încă un ciclu de muncă, în acest răstimp de bilanț și de pregătire, la 30 Decembrie, istoria a așezat ziua de sărbătoare a nașterii Republicii românești. Sînt 23 de ani de la revărsarea de bucuria a milioanele de oameni care, sub faldirile drapelului, cu cîntec și dansuri își clămau fericirea de a vedea împlinit un vis hrînit de generații: poporul liber, deplin liber și stăpîn pe soarta sa.

Am parcurs, în acești douăzeci și trei de ani, un drum așezat pentru totdeauna sub semnul luminii. Sînt anii lumină ai istoriei noastre — și așa vor rămîne înscrisi în marea carte a faptelor poporului român. Republica noastră a trecut prin prefăcări pe care atunci, în seara lui 30 Decembrie 1947, ie doream din adîncul ființei noastre, le presimțim în contururile lor aureolate; dar cîți dintre noi, chiar dintre cei mai entuziaști și mai încrezători, ar fi crezut că ele vor fi chiar atît de mari? Glasul comunistilor, glasul care din 1921 chema necontenit poporul la luptă, care îl îmbărbătase în anii neași și îl ducea din izbîndă în izbîndă după insurecția armată, răsuna cu putere și acum; el chema poporul liber la construirea noii sale vieți.

Glasul partidului comunist vibra rezonanță majoră a certitudinii. Astăzi, uitîndu-ne măcar pentru o clipă în urmă, trebuie să recunoaștem că cele mai înaripate cuvinte, cele mai îndrăznețe visuri de atunci se dovedesc, în lumina prezentului, a fi haine neîncăpătoare pentru realitatea în care existăm.

Împlinim, în aceste vremuri, nu numai vrerea noastră, nu traducem în graiul faptelor doar propria noastră voință de mai bine; noi sîm-

tem, peste decenii și peste veacuri, implinitorii unui suprem comandament pe care ni l-au lăsat moștenire cei mai de seamă bărbai ai neamului. Republica noastră este țara unită a lui Mihai Viteazul, este țara necărmă a lui Ștefan cel Mare, este patria poporului, așa cum a voit-o Tudor Vladimirescu, un stat de cetățeni liberi și egali deopotrivă unii cu alții, fără domnie și boierie — cum visă-

TRĂIASCĂ REPUBLICA!

Bălcescu, este țara puterii muncitorilor și tîrăniilor. În România anulul 1970, în împlinirile și în prestigiul ei găsim înfrînșate cele mai pure, cele mai înalte dorințe din toată istoria ale poporului.

România anulul 1970 este un vast șantier, o vastă uzină, un vast laborator. Și o vastă școală. O școală în care un popor liber invată și adîncește lecțiile fundamentale ale istoriei: libertatea, independența, demnitatea, construcția. A fi cetățean al României înseamnă a fi cetățeanul unei țări angajate în cel mai mare efort constructiv pe care l-a cunoscut istoria ei, al unei țări care merge înainte cu pași siguri pe drumul spre culmile civilizației socialiste, pe drumul întreprinderii de veacuri de cele mai lu-

minoase minți, de cele mai generoase inimii ale poporului.

A fi cetățean al Republicii înseamnă a fi cetățeanul unei țări libere, care pășeste cu fruntea sus în rîndul țărilor libere ale lumii, care și-a câștigat în acești ani prin cuvîntul ei drept, cinstit, chibzuit, un real și deplin prestigiu pe arena mondială, o țară la carei mesaj permanent de pace și prietenie între popoare este ascultat și stimat; înseamnă a fi cetățeanul unei țări respectate în lumea contemporană.

În ziua de sărbătoare a Republicii noastre, la 30 Decembrie 1970, primim la anii care vin. Ne așteaptă alte și alte victorii ale muncii, ale creației, ale inteligenței și talentului. Planurile pe care poporul și-a desăvîșit în foto-freșca înălțătoare a zilei de mîine, așa cum o dorește însuși poporul. Pentru împlinirea ei vom dovedi că avem mai bun în noi, vom nunci fără preget, zi și noapte jînit în jurul steagului nostru Partidului Comunist, ca un singur om.

Cu fiecare aniversare, Republica noastră Socialistă se află mereu mai departe, pe drumul de lumină. În fiecare an, la 30 Decembrie, bilanțul realizărilor noastre este mai bogat, mai cuprinzător cu sentimentul că sărbătorim înăinsă înaintarea noastră viguroasă pe calea socializării, pe care poporul român s-a angajat, pentru binele și fericirea lui, cu toată voința și energia sa.

Căci cetățean al Republicii înseamnă a fi cetățeanul unei țări care și-a câștigat în acești ani prin cuvîntul ei drept, cinstit, chibzuit, un real și deplin prestigiu pe arena mondială, o țară la carei mesaj permanent de pace și prietenie între popoare este ascultat și stimat; înseamnă a fi cetățeanul unei țări respectate în lumea contemporană.

Cu fiecare aniversare, Republica noastră Socialistă se află mereu mai departe, pe drumul de lumină. În fiecare an, la 30 Decembrie, bilanțul realizărilor noastre este mai bogat, mai cuprinzător cu sentimentul că sărbătorim înăinsă înaintarea noastră viguroasă pe calea socializării, pe care poporul român s-a angajat, pentru binele și fericirea lui, cu toată voința și energia sa.

Plecarea tovarășei Dolores Ibarruri



Marți seara a părăsit Capitala tovarășa Dolores Ibarruri, președintele Partidului Comunist din Spania, care, la invitația Comitetului Central al Partidului Comunist Român, a făcut o vizită în țara noastră.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, tovarășa Dolores Ibarruri a fost salutată de tovarășii Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, împreună cu soția Elena Ceaușescu,

Paul Niculescu-Mizil, membru al Comitetului Executiv, al Prezidiului Permanent, secretar al C.C. al P.C.R., Ghizela Vass, șef de secție la C.C. al P.C.R.

(Agerpres)

În prezența conducătorilor de partid și de stat

CONCERT FESTIV LA SALA PALATULUI

Sala Palatului Republicii Socialiste România a găzduit, marți seara, o originală manifestare artistică: concertul festiv organizat cu prilejul împlinirii a 140 de ani de la înființarea primelor muzici militare românești, precum și cu prilejul Zilei Republicii.

În aplauzele puternice ale spectatorilor au luat loc în lojile oficiale tovarășii Nicolae Ceaușescu, Emil Bodnaraș, Gheorghe Pană, Gheorghe Rădulescu, Virgil Trofin, Ilie Verdet, Maxim Berghianu, Constantin Drăgan, Petre Lupu, Dumitru Popa, Dumitru Popescu, Leonte Răutu, Gheorghe Stoica, Vasile Vilcu, Ștefan Voitec, Iosif Banc, Petre Blajovici, Miron Constantinescu, Mihai Dălea, Mihai Gere, Ion Iliescu, Ion Ioniță, Vasile Patilinet, Ion Stănescu.

Au asistat membri ai C.C. al P.C.R., al guvernului, personalități ale vieții cultural-artistice, generali și ofițeri superiori, un numeros public.

Au luat parte, de asemenea, șefii misiunilor diplomatice acreditate la București, atașat militari și alți membri ai Corpului diplomatic.

Concertul a pus în lumină calitățile artistice ale formațiilor muzicale militare, care au prezentat un program bogat cuprinzînd: vechi și cunoscute marșuri românești, un potpourri național, o

rapodie pe teme populare, muzică de promenadă, arii din opere. Sub cupola Sălii Palatului au răsunat, de asemenea, lucrări ale compozitorilor noștri contemporani, închinăte Partidului Comunist, României socialiste. Au fost executate Suita de cîntec patriotic și ostășești — „Sub mîndre flamuri” — care a înmănușat cîntec de Gheorghe Dumitrescu Stelian Dinu, Radu Paladi, Sergiu Sarchizov și Ion Pelearcă, Suita a III-a simfonică — partea a II-a — de Ion Dumitrescu, poemul vocal

simfonic pentru solist, cor bărbătesc și fanfară simfonică intitulat „Slăvită fii patria mea” — de Dumitru Eremia. A dirijat general-majorul Dumitru Eremia, artist emerit.

La sfîrșitul concertului, interperetilor le-au fost oferite flori din partea conducerii de partid și de stat.

Concertul a fost transmis de posturile noastre de radio și televiziune.

(Agerpres)

Telegrama tovarășului Nicolae Ceaușescu

adresată cooperativelor din Hida-Sălaj

Cu prilejul aniversării a două decenii de la înființarea C.A.P. din comuna Hida, județul Sălaj, țărării cooperativelor au adresat tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretar general al P.C.R., o scrisoare în care îl invită să participe la sărbătorirea acestui important eveniment din viața lor.

Secretarul general al partidului, într-o telegramă de răspuns, spune:

Dragi tovarăș!

Am primit cu plăcere invitația pe care mi-ai făcut-o de a participa la sărbătorirea celei de-a 20-a aniversări a cooperativelor dumnevoastră. Mulțumindu-vă pentru această invitație, îmi exprim regretul că ocupațiile mă împiedică să-i dau curs.

Cu acest prilej, doresc însă să vă adresez călduroase felicitări pentru munca rodnică desfășurată în cei 20 de ani de existență a cooperativelor dumnevoastră. Totodată, cred că este folositor ca la această sărbătoare, trecînd în revistă rea-

lizările din perioada care a trecut, să analizăm, mai cu seamă, ceea ce aveți de făcut pentru ca, în continuare, cooperativa să facă progrese mai rapide în creșterea producției, în întărirea sa economică și organizatorică.

Recentele măsuri stabilite de conducerea partidului și de guvern pentru îmbunătățirea activității în agricultura cooperativă creează condiții favorabile pentru mai buna punere în valoare a rezervelor de care dispune fiecare cooperativă și pentru folosirea mai eficientă a sprijinului material și tehnic acordat de stat în scopul creșterii continue a producției, al ridicării bunăstării țărăniilor noastre cooperatiste și a întregului popor. Sînt convins că veți acționa cu pricepere și hărnicie pentru traducerea în viață a acestor măsuri, în interesul cooperativelor dumnevoastră, și al întregii economii naționale.

Vă urez, dragi tovarășii, noi și tot mai mari succese în activitatea de viitor. Spor la muncă, sănătate și fericele tuturi!

Tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU

Secretar general al Partidului Comunist Român

BUCUREȘTI

Vă mulțumesc din inimă pentru felicitările pe care mi le-ați transmis.

La rîndul meu, doresc să-mi exprim convingerea că relațiile de prietenie dintre partidele noastre vor continua să se dezvolte cu succes, în interesul cauzei socializării și păcii

EDWARD GIERYK

Prim secretar al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez

PAGINA A II-A

Unești voința țării, sub steagul tău, partid!

PAGINA A III-A

1970: IMAGINI PENTRU O CARTE DE ISTORIE

Unești voința țării, sub steagul tău, partid!

PARTID

**Tu dat-al sens vieții
ARIPILOR
orizonturi largi,
ZBORULUI
știința trecerii prin vreme
CUVÎNTULUI
putere de mplinire
VISULUI
neîngrădită credință
OMULUI
demnitatea de-a fi
și ȚĂRI MELE,
nume împlinit.
Din tine izvorăște azi lumina.**

Radu SELEJAN

DIALOGUL VIU, NEÎNTRERUPT

Înțelegerea modernă, deci științifică, marxist-leninistă, așază pe un temelial rațional sentimentele noastre cele mai puternice, mai vechi și mai constante. În această lumină patria și dragostea de patrie nu sînt numai prezența în noi a unui loc geografic, întingerea de pămînt, relieful cu subtilul său specific, de neîntîlnit în altă parte, nici chiar numai realitatea istoric constituită în acest cadru, ci toate acestea, plus un sistem de valori, un anumit mod de viață și idealuri definite. În acest fel se leagă trecutul, prezentul și viitorul, căpătînd un sentiment de continuitate a unui stil, dar și a unei lupte. Istoria făurită de noi înăune, ca participanți, ne animă și ne dă îndemnul, baza afectivă a acțiunilor noastre. Noi ne gîndim la o Românie în mers, care-și îndeplinește astfel cu adevărat un destin istoric, care-și edifică noua societate, societatea socialistă.

Definim însă astfel, prin modul nostru de a înțelege patria, un țel, care este poporul nostru, viața lui concretă și bogată, dar și forța capabilă să-i mobilizeze energiile, să-i clarifice scopurile, să-i clarifice etapele de dezvoltare, să-i dea cu adevărat conștiință, adică partidul comunist, căpătînd un sens și fiind organizată și cristalizată de către partidul comunist.

Această unitate este mai întîi o unitate de principiu și activitate a partidului este menținerea ei neabătută și realizarea ei în fapt. Temeiul pentru că e vorba de o legătură organică, firească, ce compune un întreg, în care elementele se luminează și se lămuiesc reciproc, fiecare latură nu poate exista decît împlinită de cealaltă. Patria fără popor și fără o forță care să imprime un sens istoric al dezvoltării devine o noțiune vagă, neprecisă, fără continuitate. După cum poporul, fără înțelegerea sa concretă, vie, în timpul nostru — deși ne cheamă în minte dragostea de oameni pe care-i cunoaștem și cu care ne simțim solidari, legați prin mil de fire — nu putem să-l cuprindem și să ne simțim atașați de el decît atunci cînd știm că facem ceva concret pentru el, pentru fîcarea lui, cînd răspundem prin ac-

Alexandru IVASIU

Sînt în istoria mai veche sau mai recentă a națiunilor aniversări care nu constituie numai un prilej de aducere aminte, sau de retrăire plină de emoție a unor momente cruciale, care au implicat destinul poporului întreg, ci — în primul rînd, și în aceasta constă mereu reînnoita lor actualitate — îndemna la meditație activă.

Se înfăptuiește în asemenea ocazii adîncul sfîș al cronocaulului din vechime care spune: „cu cele trecute să pricicipem cele viitoare”. Iar cînd acest trecut face încă parte din biografia a milioane de oameni vii, care au participat la ele nu numai ca martori tăcuți și anonimi, ci ca făuritori conștienți, această meditație nu poate rămîne numai un act de deslușire a sensurilor trecutului recent: se transformă în factor mobilizator de energii și de conștiință, catalizator al sentimentului major al responsabilității.

Cînd la 30 Decembrie 1947 continuînd în mod firesc și revoluționar procesul de transformare esențială a țării, început în vara fierbinte a lui '44, poporul român a ales forma sa viitoare de guvernare, nu se încheia numai un proces secolar, nu se împlinea numai visul de flăcărie al generației de la 1948, făcîndu-se o Românie modernă, smulgerea ei din obezitate feudală și tiriză, a-nacronice, ci începea un proces fundamental: punerea bazelor democrației

O POLITICĂ ÎNTOTDEAUNA ÎNTEMEIATĂ PE ADEVĂR

dîncile traume sufletești ale cumplutului cataclism, pentru prima oară, într-un adine consens cu istoria, apărea ideea participării conștiente a întregii națiuni la opera de făurire a unei Românie moderne, l-deea participării fîcării. În mod nemijlocit, la realizarea propriului destin, in-destructibil și organic legat de destinul social și istoric al Patriei. Democrația socialistă presupune ca un dat axiomatic prezența întregului popor la formele superioare de realizare ale contractului social, care de data aceasta nu mai era impus spre apărarea unor interese înguste de clasă dominantă, ci acceptat în

mod conștient și responsabil. Priviți din acest unghi de vedere, anii care s-au scurs sub semnul unei Republici a întregii națiuni oferă un strălucit bilanț de realizări, care — în ultimă analiză — sînt expresia înaltelor virtuți morale și constructive ale întregii națiuni, pentru

prima oară în decursul zbuciumatei ei istorii, chemată să-și elaboreze viitorul, chemată să-și realizeze în mod plener și complex aspirațiile cele mai înalte. Și dacă e să căutăm dincolo de aparenta, devenită familiară, a creșterii nelincetate a Patriei, „secretul” acestei deveniri multilaterale, realizată într-un rîstimp istoric atît de scurt, răspunsul e unul singur și al tuturor: Partidul Comunist Român a demonstrat cu întreaga lui activitate, din anii grei ai ilegalității, plătind cu viața și libertatea celor mai buni fi ai săi, pînă în anii de foc ai războiului cînd acțiunea lui hotărîtoare și esențială a

— așa cum e obișnuit poporul nostru să i se spună adăvărul — a tuturor greutăților care urmau a fi biruite sau care apăreau pe parcursul unei construcții multilaterale fără precedent. Iar drumul de urmat, ceea ce rezolvare au izvoiri și izvorăscă dintr-o permanență consultate cu întregul popor, din atragerea tuturor la discutarea, analizarea problemelor celor mai spinoase, dintr-o permanență fuziune morală și sufletească, — realități cu atît mai pregnante în anii ce au urmat Congreselor al IX-lea și al X-lea ale partidului, care au marcat o nouă etapă în viața întregii țări, a poporului nostru.

De atîtea ori prinși în lăreșul activităților zilnice nu avem poate răgazul să ne dăm mai bine seama ce timp concentrat am trăit și trăim: dar știm cu toții că într-un rîstimp istoric înfrumusețat, o țară purtînd o grea moștenire social-istorică oferă imaginea unei Republici noi, vast șantier al construcției și creației pe toate planurile. Glasul și se face din ce în ce mai mult auzit și ascultat pe arena mondială pentru că este glasul rațiunii și exprimă rațiunea de a fi a unei națiuni întregi. De aceea, aniversarea a 23 de ani a Republicii nu este numai un prilej de aducere aminte. Ea marchează o treaptă de pe care putem privi cu încredere în viitor. Și astfel privim.

Titus POPOVICI

PLAIUL

Precum ozonul, strămoșescul grai, troheul lui stelar, vibrînd, sublimul. — Noi ne-am născut și-am strălucit pe plai, purtînd în suflet gustul înălțimii. Din veacuri, rana, ca pe-o floare-n piept păștrînd-o, drept blazon al ne-nfricării. Acum la ceasul clasic și-nțelept, destin ne facem în destinul țării. Prin timpul roșu care țîi-l visai nimbat de zori, pârșcaș și se înalță sufleteșul plai spre zona clară a desăvîrșirii. Din cinci în cinci, se-nalță vîrsta ta, prin ciclurile timpului, rotate. Stau unice: un steag, un plai, o stea în româneasca ta partinitate. Nou prag de timp care-nădîntat alai, și fruntea care-și merită cununa. Cîntări de nai, semeț picior de plai, al nostru numai, azi și totdeauna!

AI. ANDRIȚOIU

POPASUL ORELOR

Atîtea vise-n aer, ferestrele cu muguri,
O noapte-n, care raza strălucind prin pereți,
Multiplu de fruntării și de vieți,
Copilărești comori de mirodenii,
Cînd tot ce pare vechi e iarăși nou,
E plină viața noastră ca un ou,
Se concentrează veacuri și milenii
În ora hărăzită să te bucuri
De crengile ca niște riuri frînte,
De frunzele ce-au început să cînte
Ca un bondar
În nevăzutul cuib vizionar,
Oglinzile-mbrăcate-n curioase,
Atîtea vise-n aer, plătind pe frunzi, pe guri,
Melodioasele nervuri,
Popasul scurt al zilelor frumoase,
Al gravelor recolte spălate de amiezi,
Al ochilor asemeni unui templu
În care te contempli, mă contemply,
Te vezi într-o frîntură de privire
Ca un cuvînt păstrat în amintire,
Întreg și drept,
Pe care-l porți ca pe-un lămpăș la piept.

Virgil TEODORESCU

Înima mi s-a umplut din noi cu muzica de-acasă. Cu dulcea muzică de-acasă... Era întră la începutul verii. Părea că toți lăutarii pămîntului natal s-au prins să cînte în seara aceea. Dar nu cînta decît un taragot, pe un vir de munte... Cînta trezea cîntec străvechi. Melodia plutea încet cu tainice undiri peste valea Tîrnavei-Mici. Plutea deasupra noastră aidaoma aburilor albaștri ai amurgului, trezind amintiri ale copilăriei.

Sub noi, în vale, străluciau luminițe termocentrale de la Singeorgiu de Pădure; bolta instalată a cerului de vară ingenuchea parcă. Cui cîntă, Lajos bacii? — se adresa vechiului său prieten un cunoscut scriitor de pe aceste meleaguri, cu care cutreieram satele de pe Tîrnave.

— Iaca, împrejurimilor — veni scurt răspunsul. De atunci, îmi stăruia în minte răspunsul bătrînului taragotist din Roua. Omul acesta își imprăștiu scintile sufletului, așa cum se pornește ploaia sau prinde să cînte ciocirila.

Care și pe noi, scriitorii, ne urmăresc, ne ascultă astfel oamenii, patria? În răspunsul bătrînului din Roua simt o măsură, un Cîntecul său are o putere pilulatoare: oameni, natura ne ascultă, dacă ne audeșăm lor. Dacă poezia, nuvela, drama sînt adresele lor... Căci, așa cum scria cel mai mare prozator secul modern, Tarnăsi Aron: „Sîntem pe lume ca undeva în ea să

ne simțim acasă”. E un principiu de viață minunat, un program scriitoricesc, omnesc și artistic din care, ca dintr-un izvor nesecat, poate să se îmbogățească și dragostea noastră de patrie în seara aceea. Dar socialist, convingerea noastră comunistă. Cred că cel

comune, inseparabile. De noi, maghiarii din România, sîntem într-adevăr acasă în România socialistă. Ce înseamnă acest crez? Nespus de mult. Înseamnă viața, pacea, dreptul la muncă, egalitatea în drepturi; înseamnă

plina actualitate cuvintele adresate de Gorki oamenilor de artă: „Cu cine așteți voi, maghiarii ai culturii?”. Oamenii de cultură români, ca și cei din întreaga lume, nu pot să nu-și pună întrebarea: de partea cui sîntem? Întrebarea ni se pune și nouă, scriitorilor maghiari din România: de partea cui sîntem? Iar răspunsul nostru este direct și limpede, fără ocol: sîntem de partea aceluia care ne-a dăruit o patrie liberă, independentă și suverană, care sibiște cauza socialismului, apărînd cauza internațională a păcii, care asigură egalitatea în drepturi, care cultivă frăția oamenilor de diferite naționalități din această frumusețe a sîntem și stăm neclintii — în frățească unitate cu poporul român — de partea aceluia de la care am primit toate acestea. Această forță revoluționară este partidul nostru încercat și consecvent în trecutului în viața a mărețelor idealuri ale marxism-leninismului — Partidul Comunist Român. Sîntem de partea lui — cu cinste, cu credință, cu recunoștință... Despre asta a cîntat rapsodul satului meu natal acolo, pe virful muntelui. Cîntecul pămîntului natal glășuia: „Sîntem pe lume, ca undeva, în ea, să ne simțim acasă”.

HAJDU Gyözö

CU CINSTE, CREDINȚĂ, ȘI DRAGOSTE

Unul din cele mai importante lucruri pe care-l poate afirma un scriitor maghiar din România, acum, în preajma semicentenarului Partidului Comunist Român, este că noi, maghiarii din România, sîntem acasă în această țară.

Extrem de mult cuprînd de această afirmație. Extrem de multe au trebuit să se întimplă ca azi să putem sta cu conștiința liniștită și cu fruntea sus în fața lumii pentru a mărturisii cea mai esențială trădătură a vieții, a destinelor noastre, anume că împreună cu poporul român sîntem acasă în această patrie, bucurîndu-ne de drepturile noastre, ca membri ai celei mai mari familii, la fel de stîmți și iubii. Sîntem acasă pe acest pămînt, de care ne leagă atîtea fire

demonstră noastră omenească, desăvîrșirea existenței noastre naționale, dragostea pentru limba noastră maternă; înseamnă școlile noastre maghiare, teatrele, editurile, ziarele și revistele noastre, arta noastră plastică și muzica noastră, înflorirea culturii naționalității maghiare, o dată cu cultura poporului român. Iar pentru noi, scriitorii maghiari din România, faptul că sîntem acasă, aici, înseamnă fidelitatea noastră față de tradițiile progresiste ale naționalității noastre, fidelitatea și frăția față de poporul român, față de tradițiile culturale ale acestui popor, din a cărui mare familie facem parte. La adunarea generală a scriitorilor, tovarășii lui Nicolae Ceaușescu spunea: „Cred că aici păstrează de-

Acum, la sfîrșit și început de an, cînd altele eveniment-te și fapte încercate de semnificații adînci apar în gîndurile și în amintirile noastre, parcă vîd pe un ecran aprinzîndu-se în culori clare cîteva versuri scrise de unul din marii poeți ai lumii: „Și lotuși e mai greu să faci fructe decît flori; / Asta nu o spune un arbore, ci un îndrăgostit”.

La urma urmelor, sîntem niște îndrăgostiți și purtăm în sufletele noastre seninătatea și credința, emoția și setea de înalt, fantezia și neasfîrșitul, cocotul și generozitatea comune îndrăgostitorilor. Esența și realitatea dragostei noastre sînt însă mai largi, mai cuprinzătoare, pentru că și obicei-tul primordiale al dragostei noastre este mai înalt și, defrisat de uscăturile istoriei, ni se descoperă, în cele mai frumoase clipe ale vieții, tulburător de nou și de adevărat: patria. Cuvîntul acesta, adevărul nostru fundamental, se confundă a-tunci cînd gîndurile și gesturile noastre își caută un centru de gravitație, cu însăși condiția existenței noastre. Sîuim și lucrăm și modelăm ceva care, sorbind iden-tității noastre pasageră,

transformîndu-le în rădăcini se proiectează înalt în istorie, supraviețuind. Poate că de aici începe actul cel mare care conferă fiicăruia titlul de creator. Poate că această conștiință înălță treptele de înțelegere, de autentificare și de împlinire a noțiunii de socialism. Istoria nouă a României e consecința întîlnirii fericite a acestor două noțiuni: patrie și socialism. Poporul a pășit pe un ideal, și l-a legitimat, patria și-a îmbogățit sensurile, dovedindu-se una din purtătoare ale celui stîndard pe care ochii lumii muncitoare cîntec bucură, expresia deratelor epocii noastre: umanitate, justiție, demnitate.

Și e bine să se știe: o țară nu-și scrie numele în istorie așa cum se scrie un cuvînt pe o coală albă de hîrtie, și destinul ei nu se poate confunda cu caligrafia efemeră a unor nouri pe senigul istoriei. Istoria unei țări este istoria unui proces istoric, treptele ei de evoluție și de afirmare se zidesc cu energie, cu sacrificii, cu fermitate, dar și cu înțelepciune. Și este o fericire pentru poporul nostru, și orice om de bună credință înțelege a-ceastă, că în cel mai grav moment al istoriei noastre s-a găsit aici forța politică, iarăși, a încrederei și devota-mentului față de popor și de cauza socialismului. Nu cu panglicii și zorzoane îmbrăcînd o fătură subredă, nu cu broderii care nu fac alt-

ceea ce mai elocventă a în-tereseului și dragostei de patrie, a încrederei și devota-mentului față de popor și de cauza socialismului. Nu cu panglicii și zorzoane îmbrăcînd o fătură subredă, nu cu broderii care nu fac alt-

ceea ce mai elocventă a în-tereseului și dragostei de patrie, a încrederei și devota-mentului față de popor și de cauza socialismului. Nu cu panglicii și zorzoane îmbrăcînd o fătură subredă, nu cu broderii care nu fac alt-

ceea ce mai elocventă a în-tereseului și dragostei de patrie, a încrederei și devota-mentului față de popor și de cauza socialismului. Nu cu panglicii și zorzoane îmbrăcînd o fătură subredă, nu cu broderii care nu fac alt-

PATRIEI, IMN

Fie ca dintr-un ram întins
Și dintr-un munte alb
Dintr-un izvor
Dintr-o cărare albă
Dintr-un răsărit de soare

Din glasul unui prunc
Și dintr-o pasăre cîntînd
Să fie auzită patria cum urcă înm uimit
Spre timpul care se ivește
În toate rosturile tînar.

Ridică-ți ochii tăi frumoși
Natură darnică pentru decenul
Ce-abia începe-ritmurilor noastre
Și numele țîi spune
În toată înălțimea ta!

Ion CRÎNGULEANU

E BINE SĂ NE AMINTIM...

ceva decît să ascundă pen-tru o vreme ruinele de după fereastră, putea țara noastră să stea demnă la masa istoriei, ci clădindu-i-se acele temelii de oțel pe care le numim industriale.

Și e bine să se știe: în jipele cînt se înscrisu în documentele de partid cifre de vis: milioane de tone de oțel, de petrol, de laminat, cînd în plenarele Comitetului Central se trasu pe hîrtia României primele contururi

ale unor așezări industriale de domeniul fantastului, iarăși era încă plină de ruine, important sapsă din strîm-tate, și ne răsuna mereu în urechi proorociri în care se amestecau ura, disprețul și batjocura.

Așa clădeam. Și nimeni nu poate spune că n-am fost foarte zgîrciți cu timpul, calculîndu-l pînă la secundă, și foarte generoși cu sudoarea, risipînd-o pe pămîntul patriei.

Toate metamorfozele prin care a trecut ștafeta muncii au fost prevăzute; de la lopată la elevator, de la atelier la uzină automată, de la plug la tractor, de la mașină rudimentară la creier electronic. Orașele, spitalele, școlile, sta-dioanele, medicamentele, bucuriile, poate și greșeli-le, au fost cîndva gînduri, cu-vinte, cifre. Nu ne-am lăsat pe seama hazardului. E o matematică precisă a dezvoltării acestei țări. Și cînd ne-am născut, la început, realizările pe degete, tot ma-tematic și așa făcîm. Astăzi le numărăm cu computerele. Astăzi dimensiunile lor sînt cu mult mai mari decît cute-nțarea noastră de odinioară. Astăzi le deslușim contururi mai ferme, mai încăpătoare în documentele partidului,

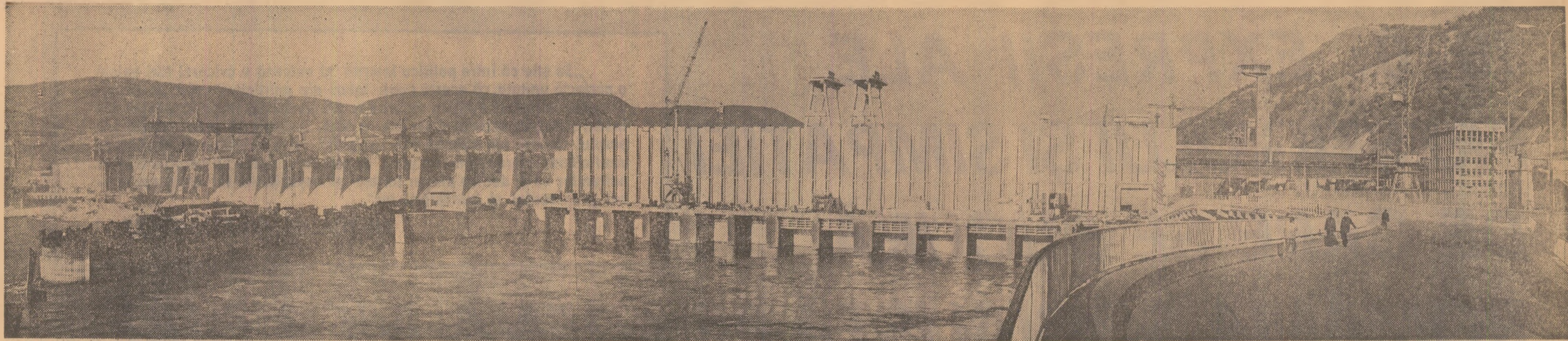
în Directivele Congresului al X-lea. Și atunci, și acum am slăvit și slăvim matema-tica această a creației. Anii au îmbogățit-o. Produsele noastre de bază se numără în milioane de tone. Indus-tria noastră e în relații strîm-se cu toate cele patru puncte cardinale ale globului: agri-cultura noastră primește un ajutor din ce în ce mai vi-guros din partea Industri-iei țării și își făureșc legi noi care vor înfrumuseța, fără doar și poate, plina noastră cea de toate zilele. Intelgența românească e manifestă în fizica nucleară, în cibernetică, în chimie, în medicină, în mecanică, în tehnica modernă.

Dar sînt și altele care decem-damdată nu pot fi calculate în cifre și cărora nu le-ar putea servi ca etalon nici cel mai prețios metal.

Sărbătorim încheierea unui an sărbătorim începutul alt-tuia. Vom fi bucuroși, și avem de ce, vom adresa urări de pace lumii, ne vom adre-sa unii altora zimbete și urări de fericire.

E mai greu să faci fructe decît flori. Dar așa am vătat demnitatea, așa ne-am descoperit dragostea.

Constantin CHIRIȚĂ



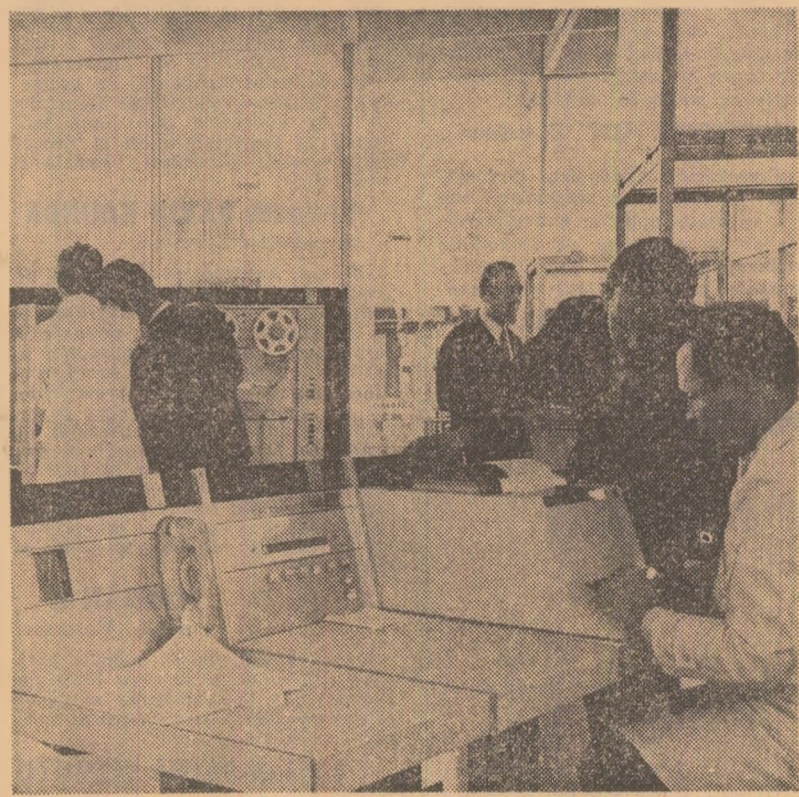
1970: IMAGINI PENTRU

Puterea oțelului

Secvență 1970, anul de pisc al cincinalului: marile combinat siderurgice de la Galați lansează cel mai tîrziu obiectiv — laminorul de benzii la rece (prezentat în imagine) — care, în același timp, cel mai modern obiectiv siderurgic al țării, înzestrat cu cea mai complexă tehnologie din cîte a creat pînă azi tehnica mondială a acestui domeniu. Din tabla produsă de noul laminor (destinat să asigure un sortiment extrem de cerut de economia noastră: benzii și table de grosimi de la 0,15 pînă la 3,5 mm) se vor construi, printre multe altele, toate tipurile de autoturisme, tractoare și autocamioane, marcînd astfel un nou capitol al creației noastre industriale.

Galațiul, ca și Reșița, ca și alte impozante centre ale industriei noastre grele, ne-a obișnuit cu măsurile mari, cu tonajele mari, cu performanțele mari. Dacă notăm că în 1970 industria noastră siderurgică a ajuns să producă peste 6 milioane și jumătate tone de oțel, ceea ce reprezintă o producție anuală de 225 kg de oțel la un locuitor — nivel comparabil cu al unor state europene cu siderurgie dezvoltată — că în anii actualului cincinal, prin construc-

O CARTE DE ISTORIE



Dimensiunile construcției

Albumul pe care l-am primit recent, editat de Comitetul județean de partid și de Muzeul de istorie a județului Satu-Mare, ne prezintă o suită de imagini, lată o „legendă”, sub fotografia unui val de oameni liptind cu valurile: „740 mii ore de muncă, 35 mii ore/utilaje, camioane și tractoare, 52 mii ore / scripete și buldozere, 145 mii de saci iută, 500 mc cherestea, mii de tone de piatră — au diminuat și localizat, dar nu au reușit să împiedice dezlănțuirea catastrofelor”. Marea dezlănțuire a fost stăvilită prin uriaș dezlănțuire de energii a sătmărenilor și a întregului nostru popor. Seventele eroice curg în cascada ele se înalță pînă la urmă într-o nouă imagine: Satu-Mare azi. La sfîrșit de an, „Pînă la 1 octombrie, pierderile de producție au fost recuperate. Sarcinile cincinalului au fost îndeplinite cu 5 luni înainte de termen. S-au reconstruit case moderne... Aproape 4 000 de apartamente în 1970”.

Secvențele se repetă la Tg. Mureș, la Alba Iulia, la Sighișoara și Medias, la Tîrnăveni și Arad și în al-

Avansul energiei

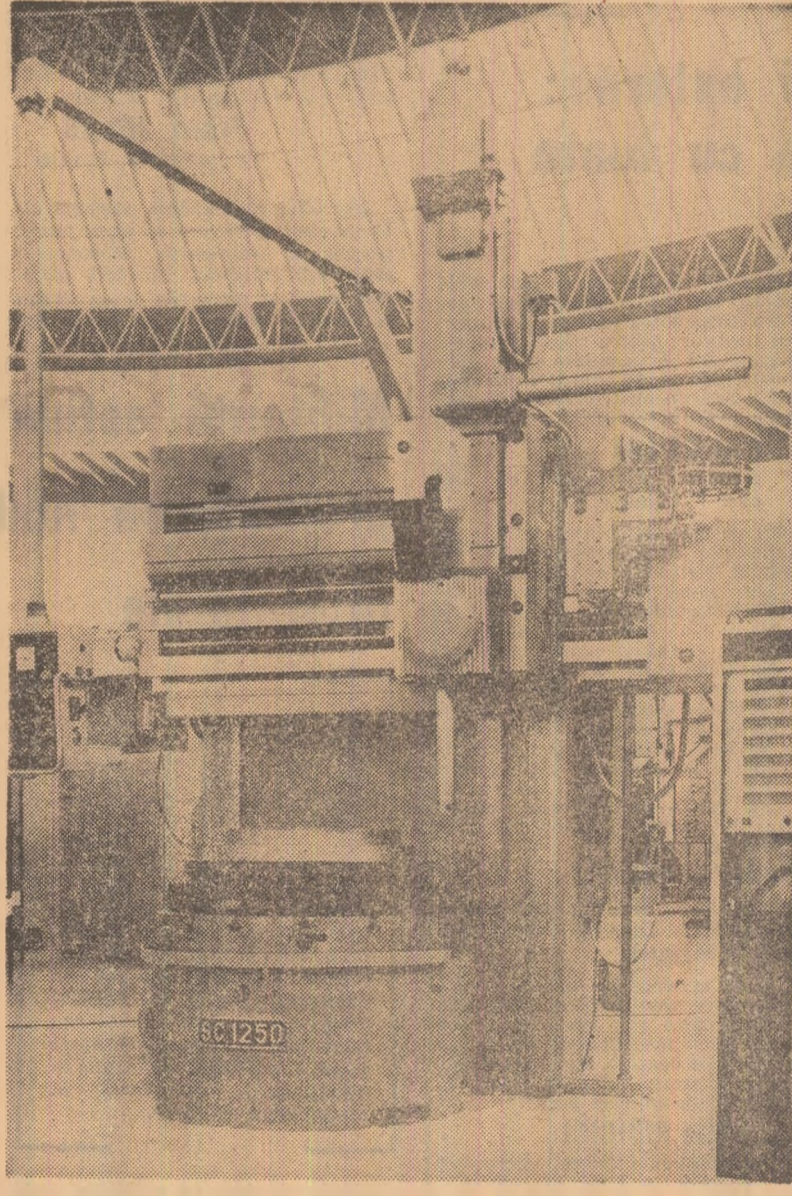
„Ce poate spune o fotografie? În colecțiile zierelor acestui an s-au adunat prea multe imagini despre lucrările de la Porțile de Fier — cel mai mare obiectiv hidroenergetic al cincinalului — ca s-o alegi pe cea mai semnificativă. Colosul pe care-l contemplăm, turbogeneratorul nr. 3, intrat în probe acum cîteva zile, s-a micșorat la dimensiunea unei baterii pentru tranzistor. Omul nu se vede. Lîngă cea mai mică piesă a agregatului, el pune abia un punct. Dar pe acest om îl cunoaștem. E același care, în preajma sărbătorii E-liberării, raporta punerea în exploatare a primei turbine a marilor hidrocentrale. La 14 august 1970, cu 45 de zile înainte de termenul planificat, hidroagregatul nr. 1 al Porților de Fier, înzestrat cu o turbină

Kaplan de 178 MW, a livrat primii kilowați-oră de lamină în sistemul energetic al țării, încununînd eforturile celor peste 10 000 de constructori și montori de pe acest grandios șantier. L-a urmat, la scurt timp (la 21 octombrie) hidroagregatul nr. 2 și, în sfîrșit, oamenii celui mai mare „șantier al luminii” din România au raportat, la 21 decembrie '70, punerea în mișcare a rotorului turbinei și generatorului hidroagregatului nr. 3, inaugurînd astfel probele tehnologice la acest nou grup.

Racordarea Porților de Fier la sistemul energetic național se corelează, în mintea noastră, cu întreg programul de electrificare a țării, cu această civilizație hîrtoare a energiei. Partidul și statul nostru au orientat activitatea de dezvoltare a energiei pe baza unor planuri de

amplă perspectivă, cu deschideri largi spre viitor. Asta a fost posibil ca în ultimul deceniu și jumătate dezvoltarea electrificării în România să cunoască un ritm mediu anual de două ori mai ridicat decît cel înregistrat curent pe plan mondial; asta a fost posibil că producția anuală de energie electrică la un locuitor să fie în 1970 de 13 ori mai mare ca în 1950 și de peste 4 ori mai mare ca în 1960. Asta a fost posibil, totodată, să se asigure acel avans absolut necesar al producției de energie electrică față de aceea a altor ramuri și sectoare ale economiei, care permite azi alimentarea în bune condiții cu energie a industriei, agriculturii, a localităților urbane și rurale, aducînd binefacerile electrificării în casele oamenilor.

Dinamismul tehnicii



În acest an de sfîrșit de cincinal, industria construcțiilor de mașini realizează 25 la sută din producția industrială a țării, acoperînd aproape 70 la sută din nevoile de înzestrare tehnică ale economiei. Ca și în anii precedenți, un deosebit accent s-a pus în 1970 pe îmbunătățirea structurii nomenclatorului de produse al ramurii, pe dezvoltarea prioritară, în cadrul fiecărei subramuri, a domeniilor moderne cel mai strîns legate de progresul tehnico-științific contemporan, pe asigurarea ridicării continue a calității și competitivității produselor. A crescut, astfel, simțitor ponderea electronicii, electrotehnicii, mecanicii fine, opticii, mașinilor-unelte și a instalațiilor complexe în producția industriei construcțiilor de mașini.

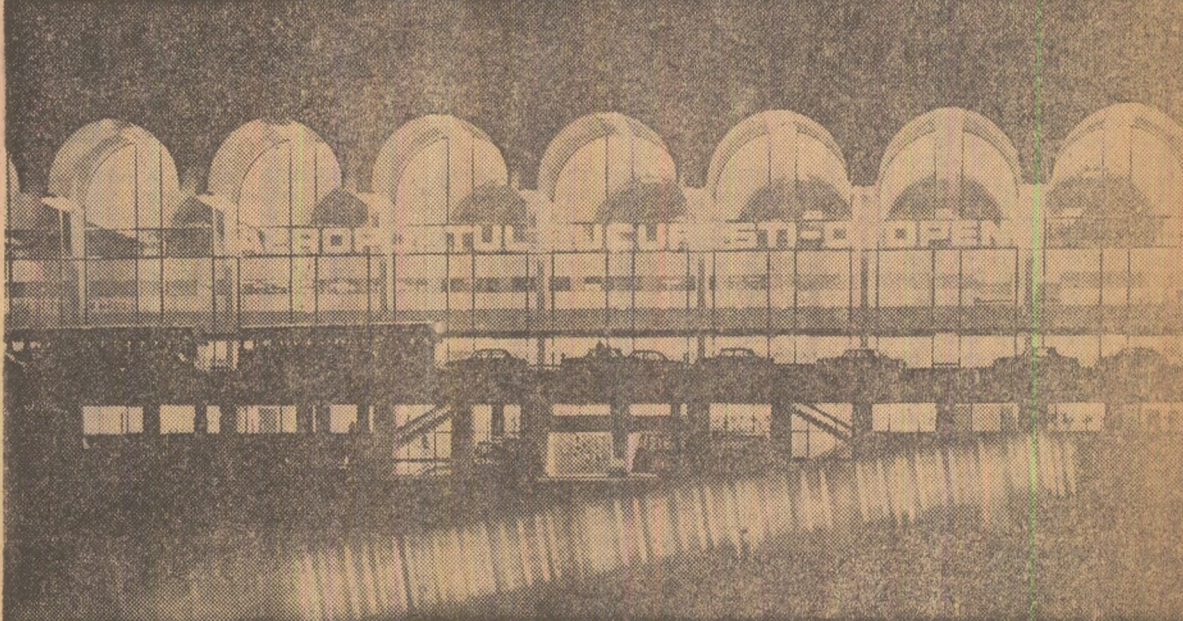
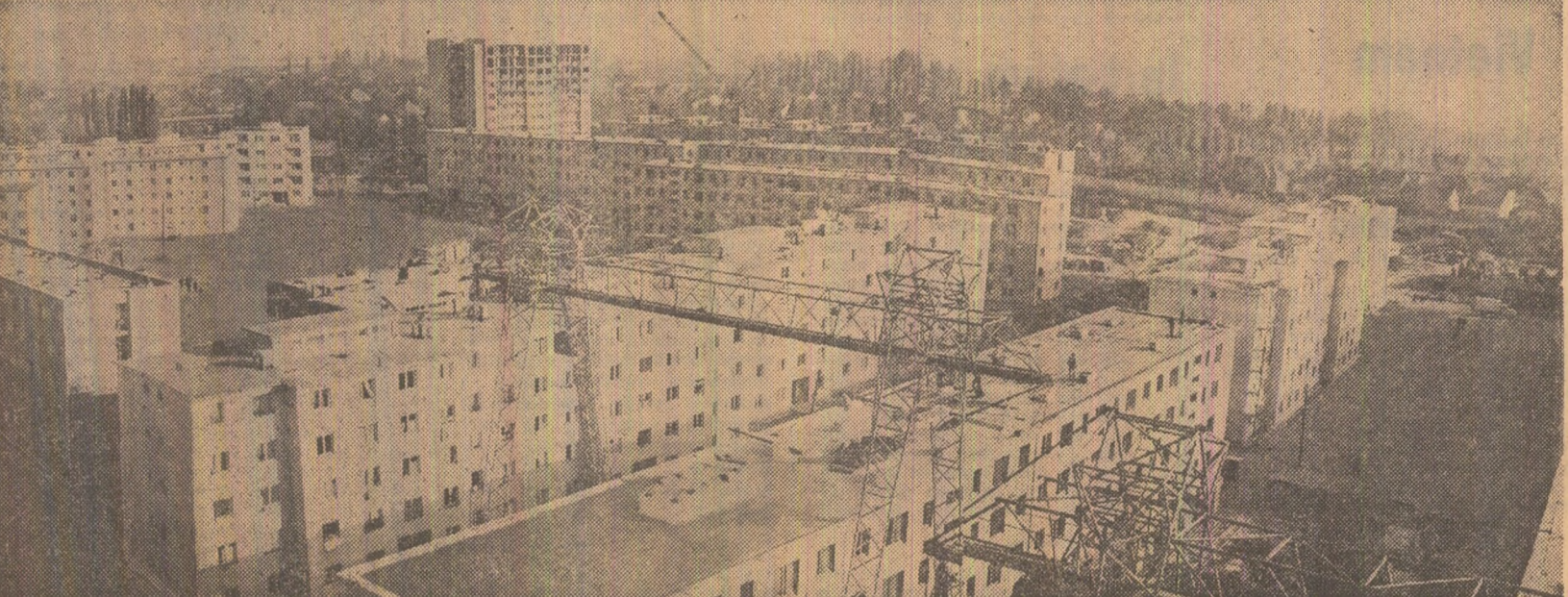
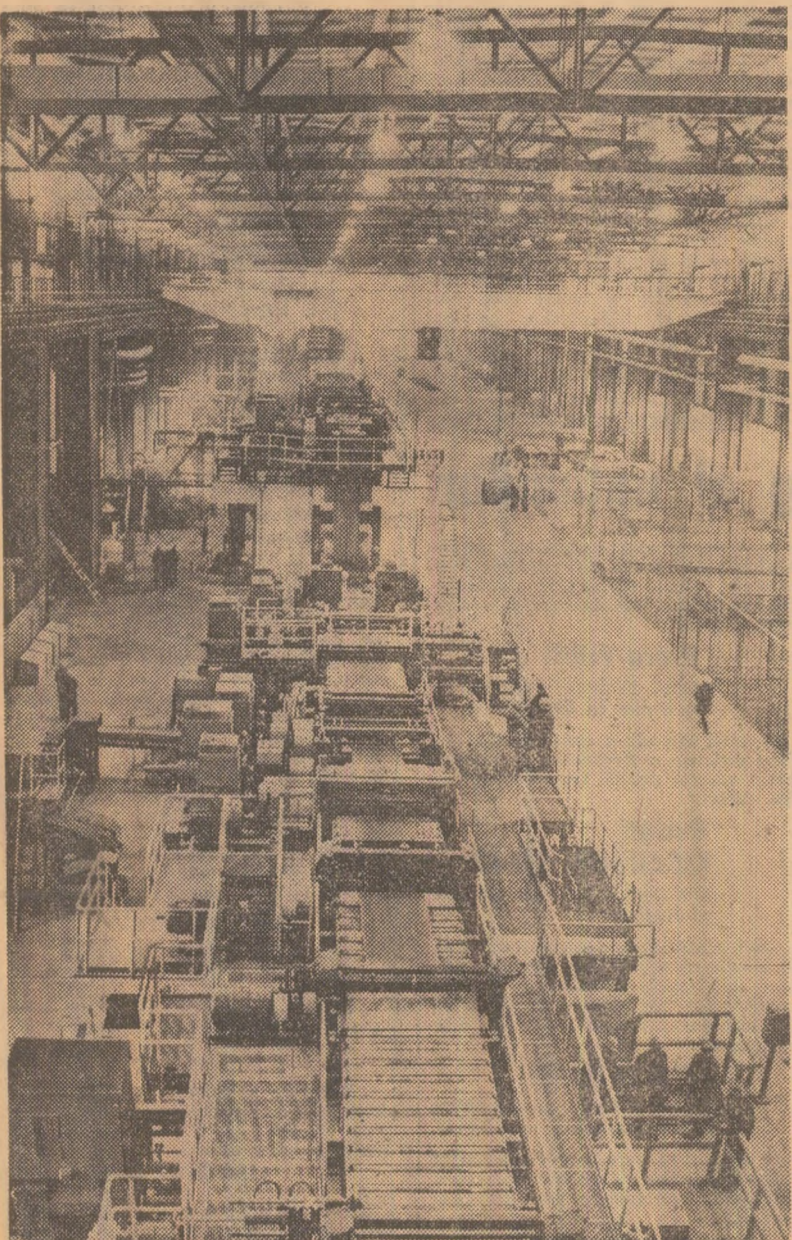
Din cuprinzătoarea listă a produselor de mare prestigiu realizate „în premieră” în 1970 — și care s-au bucurat de aprecieri elogioase din partea specialiștilor la Tîrgul internațional din București — numărăm calculatoarele „Felix-255” cu creier electronic de capacitate medie, capabile să efectueze pînă la 200 000 de operații matematice pe secundă, precum și strungul carusel de 1250 mm cu comandă program numerică, o realizare tehnică de concepție proprie și de mare performanță (fotografiile din stînga).

Dinamicii economiei noastre socialiste i-a corespuns, și în acest an, o dinamică socială, un puternic puls al vieții cotidiene, cu implicații fertile în viața poporului. România anului '70 s-a îmbogățit cu noi ansambluri de locuințe, noi edificii social-culturale, lăcașuri de învățămînt, știință, artă, elocvențe pentru civilizația pe care o fîurim, pentru grija pe care partidul o poartă celor ce muncesc.

Printre ele, rețin atenția nolle edificii reprezentative ale Capitalei, a căror execuție a fost încheiată sau se află în fază înaintată: Aeroportul internațional Otopeni (în imagine), Centrul de televiziune, Institutul politehnic „Hotelul „Intercontinental”, Teatrul Național.

O pagină de ziar nu poate, însă, cuprinde întreaga multitudine de evenimente și fapte a celor 365 de zile, înmulțite cu actele de muncă și de creație a 20 milioane de oameni. Dens în evenimente, adevărat concentrat de istorie, anul pe care îl încheiem marchează sfîrșitul unui plan cincinal care înseamnă — tradus la scara celor mai sintetice cifre — nu mai puțin de 1 500 capacități și obiective industriale, la care se adaugă importante construcții destinate agriculturii, edificiilor social-culturale etc., marcînd tot ația piloni de oțel ai hîrții de azi și de mine a patriei.

O dată cu noul an, o dată cu noul cincinal, pășim într-o importantă etapă a edificării societății socialiste multilaterale dezvoltate în patria noastră, ale cărei coordonate au fost definite cu claritate, științifice, în programul stabilit de Congresul al X-lea al partidului. O etapă care va dinamiza și mai mult progresul economiei naționale, o etapă care va marca maturizarea societății noastre socialiste sub toate aspectele. Garanția atingerii obiectivelor mari și complexe care ne stau în față este în noi, în filia noastră, în tenacitatea muncii, în perseverența urmării cotidiene a scopului. Cheia înfăptuirii acestor obiective este elarvățoarea politică a partidului nostru, cadrul material, economic, legislativ, adică viața continuă a democrației socialiste, prin care trecem din azi spre mine, de la bine spre tot mai bine, cu încredere și cu forță de autori de istorie.



1970: EXPRESII ALE PRESTIGIULUI ȘI SIMPATIEI DE CARE SE BUCURĂ ROMÂNIA SOCIALISTĂ PE ARENA MONDALĂ

„Se știe că între politica internă și externă a oricărei țări există o perfectă unitate, că aceste două laturi ale politicii statelor se condiționează reciproc. Politica externă a României își trage izvoarele din însăși structura orânduirii sociale a țării. Ea reflectă preocupările poporului român, ale statului său socialist, de a contribui la realizarea unui climat internațional de pace și colaborare care să permită tuturor națiunilor să-și dedice plener forțele și capacitățile lor creatoare cauzei progresului și bunăstării lor”.

NICOLAE CEAUȘESCU

Spririn hotărât dezvoltării noilor state independente

Alături de toate forțele progresiste ale lumii contemporane România se pronunță cu hotărâre pentru lichidarea colonialismului — acest rușinos anacronism al istoriei. Prietenă încercată a popoarelor din Africa, Asia, America Latină, Oceania, care luptă pentru înlăturarea dominației coloniale, pentru consolidarea independenței politice și economice, România le acordă un sprijin larg, urmărind cu simțiment de căldură simpatie și solidaritate eforturile lor pe calea dezvoltării de sine stătătoare, a progresului.

Nko'o ETOUNGOU ministrul de externe al Camerunului

„Republica Socialistă România se situează pe un loc de frunte printre țările care au susținut și încurajat tirania Republicii Guinea încă de la cucerirea independenței sale. Această manifestare de solidaritate decurge în mod firesc din principiile care călăuzesc politica de externe. Partidul Comunist Român și guvernul român au depus întotdeauna mari eforturi pentru a promova și susține principiile păcii și cooperării între popoare. Această politică exprimă într-un mod concret profunde aspirații ale poporului român, care a luptat și continuă să lupte pentru cauza păcii și progresului social în lume”.

Mathias FASOU MORIBA ambasadorul Republicii Guineea la București

„Marele prestigiu pe care îl cunoaște în prezent țara dumneavoastră nu-și găsește egal decât în admirația provocată la țările, deosebit de recent independente, ca a mea, de către prodigioasa activitate pe care dumneavoastră o desfășurați pe plan internațional și în toate domeniile pentru afirmarea propriei personalități a țării, pentru asigurarea respectării suveranității fiecărei națiuni a lumii, pentru spiritul dumneavoastră de sinceră, prietenească și totală colaborare în căutarea de soluții pentru cele mai mari probleme ale secolului nostru”.

Michel KEMPAORE ambasadorul Republicii Volta Superioară la București

„Apreciez în mod deosebit eforturile lumii arabe și ale Africii, îndreptate spre materializarea ideilor de libertate și emancipare națională, spre eliminarea schelelor colonialismului și înalțarea pe calea progresului, spre realizarea unor transformări profunde în economii lor spre utilizarea cât mai judicioasă posibilă a resurselor lor materiale și spirituale. România se simte legată de ele printr-un sentiment de stimă și solidaritate. Iată de ce România acordă lumii arabe și africane un loc de prim ordin în sistemul relațiilor sale externe. Nu numai că România a stabilit cu aceste țări relații politice și diplomatice, precum și relații economice și culturale din ce în ce mai ample, dar întretine și își întărește relațiile amicale cu partidele lor progresiste”.

„JOURNAL D'EGYPTE”, Cairo

În marele areopag al națiunilor

„30 octombrie 1970. Urșul amfiteatru, scâldat în lumina azurie, al Adunării Generale a O.N.U. De la tribuna de marmură verde a acestui for, în fața reprezentanților celor 127 de state membre, răsună limpede cuvintele României socialiste: președintele Consiliului de Stat, Nicolae Ceaușescu, definește poziția țării noastre față de problemele fundamentale de care depinde bunăstarea și progresul popoarelor. Încheierea expunerii este acoperită de îndelungile aplauze, iar ecoul lor este amplificat de puternicul răsunet stîrnit în cerurile politice, diplomatice și științifice din întreaga lume. Carnetul reportajului înregistrează declarațiile elocvente:

Piero VINCI șeful misiunii permanente a Italiei la O.N.U.

„O nouă dovadă a continuității politice externe a României, a consecvenței acestei poziții bazate pe principii ferme”.

Rudolf KIRSCHSLAEGER ministrul afacerilor externe al Austriei

„Deși a vorbit în numele României, am simțit că multe din ideile exprimate sînt foarte aproape de poziția multor alți țări mici și mijlocii de pe continentul nostru și de pe alte continente”.

Michel NJINE șeful misiunii permanente a Camerunului la O.N.U.

„O cuvîntare care s-a distins prin responsabilitatea și realismul cu care abordează problemele majore ale omenirii”.

Augusto LEGNANI șeful misiunii permanente a Uruguayului la O.N.U.

„Conceptii de rezonanță universală care promovează renunțarea la emularea care forța să se utilizeze a ei”.

Inițiative și acțiuni în slujba unei vocații constructive

Năzuința fierbinte a tuturor popoarelor lumii ca să se pună capăt nesăbuitei curse a înarmării, care accentuează pericolul de planeează deasupra omenirii, și ca imensele resurse iriesc azi pentru crearea unor mijloace de distrugere în masă să fie folosite spre binele popoarelor, ca acestea să se împărtășească, în mod egal, din tot ceea ce a sărit în uman, și-a găsit concretizarea în cele două rezoluții propuse de România care au primit aprobarea unanimă a Adunării

Generale a O.N.U. Numeroși delegați au dat o înaltă apreciere acestor inițiative românești.

Întreaga activitate internațională a României socialiste, din care am spusul doar câteva momente semnificative, exprimînd chintesența vocației pașnice a poporului român, îndreptățește aprecierile generale că țara noastră ocupă astăzi un loc de frunte în concertul națiunilor lumii, al forțelor păcii și progresului.

„Valoarea deosebită a inițiativei României referitoare la consecințele economice și sociale ale cursei înarmării constă tocmai în faptul că

relevă necesitatea urgentă de a se pune capăt unui stadiu primejdios și că, totodată, prevede măsuri concrete pentru înlăturarea acestui dezechilibru. Adoptînd această rezoluție în unanimitate, Adunarea Generală a O.N.U. în direcția comandamentelor Cartel. Este un act profund pozitiv, a cărui realizare o datorăm, în principal, României”.

Leopoldo BENITES șeful misiunii permanente a Ecuadorului la O.N.U.

„Unanimitatea cu care a fost aprobată rezoluția privind rolul științei și tehnologiei moderne în dezvoltarea națiunilor și necesitatea întăririi cooperării economice și tehnico-științifice între state reprezintă o recunoaștere pleneră a însemnătății deosebite a acestei probleme. Asigurîndu-se transparența în practică a prevederilor rezoluției s-ar crea posibilități largi pentru valorificarea mai eficientă a potențialului material și uman al tuturor țărilor în vederea progresului economic și social, realizîndu-se astfel condiții certe pentru menținerea independenței economice și politice, pentru afirmarea voinței lor naționale. Tocmai în această constă, după părerea noastră, însemnătatea internațională a propunerii României”.

Cubillos HUGHO ministrul consilier al Republicii Chile la O.N.U.

„România se situează în prezent în rîndul acelor țări care ac bucură de prestigiu și sînt acceptate ca un partener constructiv și apreciat pe toate meridianele geografice și politice”.

Dimce BELOVSKI membru al Prezidiului Uniunii Comunistilor din Iugoslavia

„Prețuiesc mult politica externă a României, contribuția sa la stabilirea unei atmosfere de bună înțelegere și pace în lumea contemporană”.

Ardeshir ZAHEDI ministrul afacerilor externe al Iranului

„Stimăm România pentru politica sa de promovare și extindere a relațiilor de colaborare pe multiple planuri cu toate statele, indiferent de sistemul lor politic și social, considerînd că aceasta este în interesul păcii și înțelegerii internaționale”.

Jacques RABEMANANJARA ministrul de externe al Republicii Malgache

„Prin fermitatea și constanța principiilor pe care le promovează și aplică în practică, concret, conducerea țării dv. reușește să conștientizeze pe care o reprezintă un mare prestigiu peste hotare”.

Furuuchi HIROO deputat, membru al partidului liberal democrat din Japonia

„Republica Socialistă România este animată de idealuri nobile și realiste, ducînd o politică largă și prietenească, de cooperare cu guvernele tuturor țărilor iubitoare de dreptate și pace, respectîndu-se astfel principiile suveranității și independenței naționale, egalității în drepturi, neamestecului în treburile interne și avantajului reciproc, dreptul fiecărei națiuni de a hotărî singură asupra destinelor sale în conformitate cu interesele și aspirațiile ei vitale. Din această politică decurge respectul, admirația și încrederea pe care zece și zece de țări în creștere și în manifeste față de conducătorii români”.

Alberto SATO ambasadorul Republicii Africa Centrală la București

„Politica externă a României este una dintre cele mai pline de succes”.

„TIMES”, Londra

„România se afirmă în viața internațională ca un factor vital care sprijină dialogul între state cu sisteme social-politice diferite”.

„TEHERAN JOURNAL”

„Bucureștii poate să se mîndrească prin faptul că promovînd dezvoltarea relațiilor între statele lumii a adus o contribuție de seamă la îmbunătățirea climatului internațional”.

„DIE PRESSE”, Viena

„Politica de autentică independență pe care românii și conducătorii lor au înfăptuit-o cu atîta capacitate în ultimul deceniu provoacă o mare admirație”.

„NEW YORK TIMES”

„Prin tot ceea ce a înfăptuit în 1970 politica noastră externă, avem temeiuri ca totul îndreptățește de a înfîlțina cu optimism anul ce vine. Profund amas idealurilor de pace și progres ale omenirii, poporul român este hotărât să facă tot ce depinde de el pentru ca 1971 să fie un an al extinderii și mai susținute a dialogului internațional, al dezvoltării constante și încrederii și respectului reciproc între state, al desăvîșirii largi a căilor pentru înfruntarea destinelor și colaborării rodnice, pentru consolidarea cauzelor păcii, libertății și progresului în lume”.

O contribuție substanțială la cauza securității europene

Eforturile României îndreptate spre înlăturarea securității pe continent, obiectiv care răspunde nu numai intereselor fundamentale ale popoarelor din această parte a lumii, ci reprezintă o contribuție de prim ordin la cauza generală a întăririi păcii în lume, au atras țării noastre reputația unui promotor al încrederii și bunei vecinătăți între națiunile europene. Și este imbușurător de constatat multitudinea aprecierilor care evidențiază importanța aportului României în lupta pentru transformarea continentului într-o zonă a păcii și colaborării.

„Alături de toate forțele progresiste ale lumii contemporane România se pronunță cu hotărâre pentru lichidarea colonialismului — acest rușinos anacronism al istoriei. Prietenă încercată a popoarelor din Africa, Asia, America Latină, Oceania, care luptă pentru înlăturarea dominației coloniale, pentru consolidarea independenței politice și economice, România le acordă un sprijin larg, urmărind cu simțiment de căldură simpatie și solidaritate eforturile lor pe calea dezvoltării de sine stătătoare, a progresului.”

Prof. D. G. TOMAȘEVSKI Institutul de economie mondială și relații internaționale al Academiei de Științe a U.R.S.S.

„Eforturile domnului președinte Nicolae Ceaușescu în direcția realizării unei conferințe pentru securitatea europeană merită o mare considerație”.

Bruno PITTMANN președintele grupului parlamentar al Partidului Socialist din Austria

„Inițiativele consecutive ale României pentru o conferință a securității europene, care și-au găsit formulări concrete în cadrul celor mai autoritate foruri internaționale, sînt întîmplatate cu multă receptivitate”.

„RHEINISCHE POST”, Düsseldorf

„Președintele Ceaușescu: O conferință europeană a securității trebuie să așeze relațiile dintre națiunile de pe continent pe principii respectării egalității în drepturi, independenței și suveranității naționale”

COMBAT, Paris

Militantă activă pentru promovarea noilor raporturi interstatale

Ca un fir roșu, politica externă a României este străbătută de imperativul slădirii raporturilor dintre state pe temelii fundamentale a Republicii Socialiste România, condusă de tovarășul Nicolae Ceaușescu, va da un nou impuls, și mai mare, extinderii și adîncirii relațiilor și colaborării dintre partidele, țările și popoarele noastre. Dar această viziune... are și semnificația unui fapt istoric în viața țărilor noastre socialiste, vecine, pentru că ea este legată de semnarea noului Tratat de prietenie, colaborare și asistență mutuală”.

Tomas PABLO președintele Senatului din Republica Chile

„Republica Socialistă România a trecut admirabilă prin toate vicisitudinile internaționale, și-a păstrat pentru eforturile înucununate de succes pe care le depune pentru realizarea bunăstării poporului său”.

Hubert WIELAND ALZAMORA ambasadorul Republicii Peru la București

„Sînt încîntat să constat și să schimbtez faptul că România nu numai că apără principiile moderne ale coexistenței pașnice, — respectarea independenței și suveranității statelor, neamestecul în afacerile interne ale altora etc. — dar le aplică și consecvență în activitatea sa internațională și chiar le-a constituționalizat”.

André CHANDERNAGOR președintele Uniunii Interparlamentare

„Prin poziția și acțiunile ei concrete, militînd cu consecvență pentru promovarea, pe plan internațional, a spiritului de echitate, respectării principiilor legalității internaționale, România contribuie din plin la afirmarea operelor de cooperare”.

Manuel Perez GUERRERO secretar general al U.N.C.T.A.D.

Alături de eroicul Vietnam

Militanță pentru o lume în care fiecare popor să se bucure de soarele libertății, România își manifestă solidaritatea activă cu lupta popoarelor împotriva imperialismului, pentru afirmarea libertății lor naționale. Cea mai înaltă expresie a acestei solidarități este poziția țării noastre față de cauza dreptății a poporului vietnamez, față de lupta sa eroică pentru dreptul sacru de a-și organiza viața fără aneștec din afară.

FAM VAN DONG prim-ministru al R. D. Vietnam

„Populația fierbinte și respectului reciproc, se consolidează și se dezvoltă pe zi ce trece, în interesul luptei comune pentru pace, independență națională, democrație și progres social”.

NGUYEN-DUC-VAN ambasadorul Republicii Vietnamului de Sud la București

„Poporul vietnamez și guvernul Republicii Democratice Vietnam poartă recunoștință veșnică poporului și guvernului Republicii Socialiste România pentru sprijinul prețios pe care

...1970, un an de bogată, intensă și multilaterală activitate a României socialiste pe arena internațională. Pe bună dreptate el poate fi considerat ca un an de puternică creștere a prestigiului internațional al republicii noastre. Aceasta este o realitate incontestabilă, care își are izvorul în trăsăturile caracteristice ale politicii externe a României, în atribuțiile sale esențiale. Tăra noastră se bucură astăzi pe întreg globul de un prestigiu și o simpatie nemăsurabile vreo dată în trecut, tocmai datorită energiei neobosite, fermității nestrămutate cu care luptă pentru cauza păcii și socialismului — dezideratul suprem al tuturor popoarelor. Acest prestigiu și această simpatie sînt indisolubil legate de politica de dezvoltare continuă a prieteniei cu toate țările socialiste, în interesul întăririi unității sistemului socialist mondial, de eforturile pentru promovarea colaborării între toate statele lumii, fără deosebire de sistem social, în spiritul coexistenței pașnice. României

socialiste l-au adus o puternică autoritate tenacitatea cu care milită pentru țelurile înalte ale libertății și înfiorării tuturor națiunilor, principialitatea cu care acționează pentru înlăturarea normelor legalității internaționale, vigoarea cu care își manifestă solidaritatea și sprijinul față de lupta pentru eliberarea națională, față de eforturile tinerele state independente pentru dezvoltarea pe calea progresului, spiritul de răspundere cu care își spune cuvîntul în toate organizațiile internaționale, consecvența cu care se pronunță în favoarea unei lumi fără arme și războaie, o lume a înțelegerii și colaborării. Toate acestea întregesc imaginea unei politici raționale, constructive, dinamice, care a făcut ca Republica Socialistă România să devină astăzi cunoscută pe toate meridianele, ca glasul ei să fie ascultat cu respect oriunde pe glob. Nicidecum România nu a avut mai mulți prieteni ca în zilele noastre.

În centrul politicii externe: prietenia frățească cu toate țările socialiste

Orientarea fermă, neabătută, a partidului și statului nostru de dezvoltare continuă a alianței destructibile, a legăturilor frățești cu toate statele socialiste, pe temelia de granit a principiilor marxism-leninismului și internaționalismului proletar, care și-au găsit expresie în frînțele tratate, în numeroase schimburi de vizite, întîlniri și contacte ale conducătorilor partidului și statului nostru, în fața cu tovarășul Nicolae Ceaușescu, cu reprezentanții al conducătorilor de partid și de stat din alte țări socialiste, a fost și este unanimes recunoscută ca o contribuție importantă la adîncirea relațiilor de prietenie și colaborare reciprocă, la cauza unității țărilor socialiste.

rile noastre sînt bazate pe principiile egalității depline, respectului reciproc pentru integritatea teritorială, respectului reciproc pentru suveranitatea, independența și neamestecul în problemele interne ale altor țări, pe sprijinul internaționalist proletar reciproc și pe ajutorul reciproc”.

CIU-EN-LAI premierul Consiliului de Stat al R. P. Chineze

„Ori de cîte ori ne-am întîlnit și am discutat cu tovarășii romani am constatat utilitatea colaborării noastre. Nu începînd încă că vizita actuală a delegației de partid și guvernamentale a Republicii Socialiste România, condusă de tovarășul Nicolae Ceaușescu, va da un nou impuls, și mai mare, extinderii și adîncirii relațiilor și colaborării dintre partidele, țările și popoarele noastre. Dar această viziune... are și semnificația unui fapt istoric în viața țărilor noastre socialiste, vecine, pentru că ea este legată de semnarea noului Tratat de prietenie, colaborare și asistență mutuală”.

Todor JIVKOV prim-secretar al C.C. al P.C. Bulgar, președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Bulgarie

„Tîn să apreciez că relațiile româno-yugoslave constituie un exemplu de relații între țări socialiste și că ele au toate posibilitățile de a se dezvolta mai departe, fără nici o piedică, în interesul celor două țări, al cauzei socialismului și păcii”.

Mitja RIBICIC președintele Vecei Executive Federale a R.S.F. Iugoslavia

Activitate intensă în spiritul păcii și cooperării

Bogata activitate internațională a țării noastre este amplă, susținută, în direcția dezvoltării colaborării cu toate statele lumii, fără deosebire de orînduirea social-politică, potrivit imperativului coexistenței pașnice, aportul constructiv la cauza păcii și înțelegerii între popoare, ilustrat prin marea număr de contacte directe, discuții, tratative la nivelul cel mai înalt, la alte niveluri, cu personalități prominente din țări de pe toate cele cinci continente, au stîrnit aprecieri din cele mai pozitive în înfîlțirea omenirii politice, în paginile presei internaționale.

„Conștient că vom avea drept oportunitate de conducătorul unei țări prietene, salutăm pe Nicolae Ceaușescu în Austria, recunoscînd valoarea faptului că foarte puțini oameni de stat din lume au putut participa atât de direct și de intens ca el la evoluția prezentă a vieții internaționale. În Est și Vest, Ceaușescu se bucură de o excepțională reputație, ca om politic înțelept, experimentat și curajos. Modul cum conduce edificarea țării sale, politica externă a acesteia bazată pe independență și neamestec în treburile interne au trezit apreciere și admirație. Vizita lui Ceaușescu la Viena este de o deosebită importanță, deoarece ea are lor tocmai într-un moment cînd în Europa se afirmă din ce în ce mai mult ideea cooperării și înțelegerii”.

„WIENER ZEITUNG”

„Rabatul a rezervat o primire grandioasă președintelui Ceaușescu; o mulțime imensă a ieșit în întîmpinarea lui, în timp ce el mergea la aeroport, care se distinge printr-o atitudine curajoasă și clarvăzătoare față de actualele probleme internaționale. Republica Socialistă România are în concertul națiunilor un loc deosebit de important. Evoluția acestei țări s-a desfășurat după însăși logica istoriei sale. A existat, întotdeauna, la acest popor o mare fermitate în apărarea libertății sale. România socialistă consideră că relațiile sale cu alte state nu pot fi durabile și solide decât dacă sînt întemeiate pe respectul mutual și completa egalitate în drepturi”.

„LA DÉPÊCHE”, Robot

chille PERETTI ședintele Adunării Naționale onceze

RAPORTEAZĂ INDEPLINIREA PLANULUI PE ANUL 1970

Uniunea Centrală a Cooperativelor Meșteșugărești a îndeplinit înainte de termen sarcinile planului pe 1970 la prima...

În telegrama adresată cu acest prilej Comitetului Central al Partidului Comunist Român, tovarășul Nicolae Ceaușescu, se arată...

Intr-o telegramă adresată Comitetului Central al Partidului Comunist Român, tovarășul Nicolae Ceaușescu, se spune...

Colectivul întreprinderilor industriale din județul Dimbovița au îndeplinit cu două zile înainte de termen...

Oamenii muncii din întreprinderile industriale ale județului Gorj au îndeplinit la 29 decembrie planul...

În telegrama adresată cu acest prilej Comitetului Central al Partidului Comunist Român, tovarășul Nicolae Ceaușescu...

JUBILEUL UNEI ÎNTEPRINDERI

Fabrica de produse refractare - Pleasa a sărbătorit marii împliniri a cincizeci de ani de activitate...

Colectivul fabricii sărbătorite a fost felicitat de reprezentanți ai Comitetului municipal Pleșa...

LA "ELECTROPUTERE" CRAIOVA A FOST ASIMILAT

Autotransformatorul de 400 MVA

Muncitorii, inginerii și tehnicienii uzinei "Electroputere" din Craiova au asimilat în fabricație autotransformatorul de 400 MVA...

Colectivul un alburn cu aspecte ale procesului de fabricație a autotransformatorului și o machetă a acestuia...

Premiile Ministerului Învățământului pentru lucrări științifice

Ministerul Învățământului a acordat recent 79 premii pentru cele mai valoroase lucrări de cercetare științifică...

mănești, abordând totodată domenii noi și de actualitate pentru dezvoltarea economică și culturală...

teatre

- Milromoni de Stat "George Enescu" (Sala mică a Palatului); Concert dat de Reuniunea camerală Pro Musica-Brasov...

teatre

- torului Mabuse: EXCELSIOR - 11, 15; 13, 30; 16; 18, 15; 20, 30; FES-TIVAL - 8, 45; 11, 15; 13, 30; 16; 18, 30; 21; FEROVIAN - 9; 11, 15; 13, 30; 16; 18, 15; 20, 30; GLORIA - 9; 11, 15; 13, 30; 16; 18, 15; 20, 30...

cinema

- Cealokovski (ambele seri): PATRIA - 11; 16; 20; B. D. intră în acțiune: LUCIFERUL - 9; 12, 30; 15; 19, 15; ZAVORAT - 10; 12, 30; 15, 30; 19; În ghearele invizibile ale doc-

De la Comisia electorală centrală pentru alegerea unor deputați în M. A. N.

În vederea alegerii unui deputat în Marea Adunare Națională, în circumscripția electorală nr. 1 Rimnicu-Vilcea, județul Vilcea, care va avea loc la 17 ianuarie 1971, a fost depusă...

candidatura tovarășei profesoare Lucia H. Lazanu, directoarea școlii nr. 2 din Rimnicu-Vilcea.

CU PRILEJUL CELEI DE-A XII-A ANIVERSĂRI A ZILEI NAȚIONALE A REPUBLICII CUBA

Adunare festivă la uzinele „Grivița roșie”

Sub auspiciile Institutului Român pentru Relațiile Culturale cu Străinătatea și Uniunii Generale a Sindicatelor din România, marți după-amiază a avut loc, la Clubul uzinelor „Grivița Roșie” din Capitală, o adunare festivă...

ca aceste relații să cunoască o dezvoltare continuă spre binele ambelor țări și popoare.

Au participat reprezentanți ai Ministerului Afacerilor Externe, activiști de partid, un mare număr de muncitori din uzină. Au luat parte membri ai Ambasadei Republicii Cuba la București.

Încheierea vorbiturii a relevat avântul pe care l-a cunoscut în ultimul timp dezvoltarea relațiilor dintre România și Cuba...

Referindu-se la dezvoltarea continuă a relațiilor de prietenie dintre România și Cuba, vorbitorul a arătat că între cele două țări și partide s-au stabilit...

Încheierea festivității, participanții au vizionat un spectacol artistic prezentat de Ansamblul „Rapso-dia”.

Radioul și televiziunea vă invită

Radioul și televiziunea propun pentru ultimele ore ale anului un program bogat de veselie, umor și bună dispoziție.

În noaptea de revelion, timp de 7 ore și jumătate, ambele canale ale televiziunii vor emite continuu, Radioul și televiziunea vor emite continuu...

Mal întâi să primim ECRANUL TELEVIZORULUI...

La ora 21,30, televiziunea ne invită în fața aparatelor. Toate pregătirile fiind terminate, ultimele minute ale lui 1970 le vom petrece în compania muzicii microrevoluționare...

na Cirje, Liliana Tomescu și Stela Popescu, secondate de Mihai Fotino, Sandu Stăncu, Radu Zaharescu și Marius Zira.

Si pentru că dansul face casă bună cu veselia, Toma Caragiu nu va pierde prilejul să ne sorocovească (și pentru a nu-l pierde nici el)...

SEMNE BUNE ANUL ARE I

Programul de revelion se încheie aici, dar practic muzica și umorul vor fi prezente și în zilele următoare...

După câteva intermezzo-uri comice, din nou muzică (între 3 și 4) și dans (4 și 5) în cadrul emisiunii...

tv

- TARI - 15,30; 17,45; 20, PACEA - 15,30; 18; 20,15, PROGRESUL - 15,30; 18; 20,15; Amintiri bucurestene: COTRO-CENI - 15,30; 17,45; 20; 18 de carabine: CRINGAȘI - 16; 18; În arșia nopții: VIITORUL - 20,15; 18; Adio prieteni: VIITORUL - 20,15; 18; Călugăria din Monza: MOȘI-LOR - 15,30; 17,45; 20,15; Orchestra de personaj: POPU-LAR - 15,30; 17,45; 20,15; Paria: COSMOS - 18,30; 20,15; Coliba anchiului Tom: FLA-CARA - 14,45; 17,30; 20,15; Femela să se teamă de bărbat: ARTA - 15,30; 18; 20,15.

HOCHIEI CAMPIONATULUI EUROPEAN DE JUNIORI (grupa B)

Terți a continuat pe patinoarul european de hochei pe gheață (grupa B) pentru echipele de juniori.

La Preșov (Cehoslovacia) au continuat întrecerile grupei A a „euro-pencilor” de hochei pe gheață...

Cronica zilei

La invitația ministrului Industriei construcțiilor de mașini, Ioan Avram, marți dimineața a sosit în Capitală ministrul pentru construcții de mașini al R. P. Bulgaria, Marii Ivanov...

Noul ambasador al Republicii Niger în Republica Socialistă România, Ibrahim Kibo, a sosit marți dimineața...

vremea

Timpul probabil pentru zilele de 31 decembrie, 1 și 2 ianuarie. În țara Cerul va fi mai mult noros. Vor cădea precipitații, mai ales sub formă de ninsoare în jumătatea de nord a țării...

PRONOSPORT

PREMIILE CONCURSULUI NR. 62 DIN 27 DECEMBRIE 1970. CATEGORIA I: (13 rezultate) 8,1 variante a 21.058 lei fiecare...

Telegrame de protest împotriva sentinței de la Burgos

trimise de Consiliul Central al Uniunii Generale a Sindicatelor, Asociația Juristilor și Uniunea Scriitorilor din România

Vestea odioasei sentințe pronunțate de Tribunalul militar din Burgos împotriva patrioților basci a umplut de minie și revoltă inimile tuturor oamenilor muncii din România...

Șințința prin care șase patrioți basci sînt condamnați la moarte, iar alți nouă la ani grei de temniță, constituie una din cele mai grave sîdrări aruncate justiției și drepturilor omului de pretutindeni...

Consiliul Central al Uniunii Generale a Sindicatelor din România, în numele milioanei de muncitori, tehnicieni, ingineri și funcționari își exprimă solidaritatea deplină cu lupta drepții a poporului spaniol...

În numele rațiunii și dreptății celor mai umane, se spune în încheierea scrisorilor din Republica Socialistă România cer Consiliului de Miniștri al Spaniei anularea de îndată a tuturor sentințelor date la Burgos și punerea în libertate a militanților basci...

viața internațională

„UN POD COSMIC SPRE VIITOR”

Ziarul „Pravda” despre bilanțul realizărilor cosmonauticii sovietice în 1970

MOSCOVA 29 (Agerpres). - „Experimentele cosmice din anul 1970 au apropiat simțitor de eroarea unor stații orbitale a unor noi aparate pentru studierea Lunii și altor planete din sistemul solar...

Un altă direcție a cosmonauticii sovietice o reprezintă studierea planetelor îndepărtate, în primul rînd a planetei Venus, cu ajutorul automaților. Lansarea stațiilor automate...

In cadrul Skupștinei Federale a R. S. F. Iugoslavia a fost aprobată propunerea privind modificările în constituție

BELGRAD 29. - Corespondentul Agerpres, Vecea Ionescu, transmite: Intrunite în ședințe separate, Vecea Popoarelor, Vecea Social-Politice și Vecea Economică ale Skupștinei Federale au dezbătut și aprobat propunerea președintelui R.S.F. Iugoslavia de a se proceda la modificarea în constituția federală.

republicii, alcătuit dintr-un număr egal de reprezentanți ai republicilor și provinciilor autonome iugoslave, precum și definirea funcțiilor organelor federale în lumina noilor cerințe de dezvoltare a societății socialiste iugoslave.

CONFERINȚA ANUALĂ A O.P.E.C.

MASURI ANTIMONOPOLISTE ADOPTATE DE ȚĂRILE EXPORTATOARE DE PETROL

CARACAS 29 (Agerpres). - Organizația țărilor exportatoare de petrol (O.P.E.C.) a dat publicității o serie de rezoluții adoptate cu prilejul conferinței sale anuale, care s-a desfășurat recent în localitatea venezueleană Caracas. Aceste rezoluții fixează noi modalități de calculare a impozitelor și redevențiilor plătite statelor exportatoare de către societățile străne care exploatează petrolul lor.

Pe ordinea de zi a ședințelor camerei Parlamentului iugoslav s-a aflat, de asemenea, proiectul de lege în baza căruia Vecei Executive Federale i se acordă împuterniciri speciale pentru luarea unor măsuri în vederea stabilizării economiei. Deputații au aprobat proiectul de lege care are un caracter temporar.

CONFERINȚA ANUALĂ A O.P.E.C.

străne și de a asigura astfel statelor respective venituri mai mari din valorificarea veniturilor lor bogății. Aceste măsuri urmează să fie discutate cu reprezentanții companiilor de către o comisie specială, formată în cadrul organizației.

Organizația țărilor exportatoare de petrol grupează următoarele șase țări și emirate: Iran, Arabia Saudită, Venezuela, Irak, Kuveit, Indonezia, Qatar, Libia, Algeria și Abu-Dhabi.

viața internațională

SĂ FIE ANULATĂ MONSTRUOASA SENTINȚĂ ÎMPOTRIVA PATRIOTILOR BASCI!

Am aflat cu adevărat indignare că Tribunalul militar din Burgos, sfidând cu dispreț protestele opiniei publice din lumea întreagă, a pronunțat o sentință samsucolică în procesul înscenat celor 16 patrioți basci, condamnată la moarte pe șase dintre acuzații și la ani grei de închisoare pe ceilalți.

Timpu de aproape o lună, alături de ceilalți muncitori din uzina noastră, am urmărit cu inimile pline de revoltă relatarea din presă despre desfășurarea acestei înscenări judiciare. Am fost indignați aflând că acuzații li s-a răpiț practic dreptul la apărare, că pînă și martorii apărării au fost izgoniți, că cei 16 patrioți au fost aduși în sala de judecată judecând purtind încă urmele schinguirilor. Într-o desăvîșită și curajoasă apărare a dovedit că de fapt este vorba de o crimă, o crimă politică, urzită cu premeditare și camuflată de autoritățile franchiste într-o fază judiciară.

Dar, în ciuda terorii, a procedurilor cinice de intimidare, acuzații n-au fost singuri în boala lor. Glorioasă solidaritate muncitorilor spanioli, ai maselor largi populare din această țară, ai tuturor oamenilor cinștiți, ai tuturor democrațiilor și forțelor progresiste din lume a răzbătut pînă în sala tribunalului, cerind cu hotărîre să nu se făptuiască crima pusă la cale de franchiști.

Alduri de forțele progresiste din lumea întreagă, poporul nostru și-a făcut auzit cu pliere cuvintul dirz de protest împotriva acestei înscenări odioase. Am citit cum numeroase organizații obștești — Consiliul Central al Uniunii Generale a Sindicatelor, Comitetul Central al Uniunii Tineretului Comunist, Asociația Juristilor din România, Comitetul Executiv al Uniunii Asociațiilor Studentești — au adresat scrisori și telegrame instanței militare din Burgos, au condamnat cu aspri-

me acțiunile autorităților contra luptătorilor basci pentru libertate, democrație și progres social.

Ne amintim cu emoție de mitingul prieteniei dintre Partidul Comunist Român și Partidul Comunist din Spania, care a avut loc acum câteva zile la uzina noastră și la care au participat secretarul general al P.C.R., tovarășul Nicolae Ceaușescu și președintele P.C. din Spania, tovarășul Dolores Ibaruri. Toată căldura solidarității populare noastre și-a găsit expresie în cuvintele rostite cu acest prilej de tovarășul Nicolae Ceaușescu, în care se sublinia: „Viziți tovarășii Ibaruri și a celorlalți tovarășii spanioli în țara noastră are loc în împrejurările cînd în Spania se desfășoară o luptă mișcare de protest față de înscenarea franchistă împotriva celor 16 patrioți basci, în condițiile cînd în întreaga lume se desfășoară o largă mișcare de solidaritate cu luptătorii spanioli pentru răsturnarea regimului franchist, pentru a face să triumfe dreptul poporului spaniol de a-și hotărî singur destinul său, dezvoltarea democratică. Comunistii români, întregul nostru popor își exprimă deplina solidaritate cu lupta comunistilor și patrioților spanioli: avem convingerea că această luptă, în care se unesc toate forțele ce se pronunță pentru o Spanie liberă și independentă, va triumfa”.

Se știe bine cit singe a curs pe pămîntul Spaniei, iar întreaga istorie dovedește că prin singe nu pot fi îndreptate aspirațiile de libertate și progres ale popoarelor. Acum, autoritățile franchiste recurg din nou la represii și sin-gușe crime împotriva patrioților „Vino” celor 16 militanți basci este ceea ce au luptat pentru drepturile poporului basc, pentru libertate în Spania. Înscenarea de la Burgos arată că reacțiunea spaniolă

Fam Van Dong a primit o delegație de cetățeni americani

HANOI 29 (Agerpres). — Fam Van Dong, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Democrate Vietnam, a primit o delegație de cetățeni americani care se pronunță împotriva războiului din Vietnam, informează agenția V.N.A. Din delegație fac parte Ann Bennett, membră a organizației „Femeile luptă pentru pace”, Ronald Young, membru permanent al noului Comitet de mobilizare pentru încetarea războiului din Vietnam și alții.

Cu acest prilej, premierul Fam Van Dong a reafirmat hotărîrea poporului vietnamez de a continua lupta sa justă pînă la victoria totală. El a dat o înaltă apreciere luptei poporului american pentru încetarea războiului din Vietnam, exprimîndu-și convingerea că această acțiune a opiniei publice se va dezvolta și va reuși să conducă la o pace durabilă.

În cursul vizitei sale în R. D. Vietnam, delegația americană a avut convorbiri cu reprezentanții ai unor ministere, instituții culturale, obștești și religioase din Hanoi. De asemenea, ea a vizitat un lagăr unde sînt deținuți pînă la captivitate în Vietnamul de nord și au purtat discuții cu citiva dintre ei. Membrii delegației, apreciază agenția V.N.A., vor duce în Statele Unite scrisori adresate de prizonierii americani familiilor lor.

VIETNAMUL DE SUD NUMEROȘI REPREZENTANȚI AI VIETNEZILOR PUBLICE CER CĂRMAREA AGRESIUNII IMPERIALISTE

SAIGON 29 (Agerpres). — Un grup de 47 de profesori, medici și reprezentanți ai clerului din Vietnamul de sud a adresat secretarului general al O.N.U., U Thant, și președintelui Statelor Unite, Richard Nixon, scrisori în care protestează împotriva intervenției militare americane în Vietnam. În scrisoarea trimisă secretarului general al Națiunilor Unite se arată că, de la angajarea forțelor militare ale S.U.A. în războiul din Vietnam, au fost încălcate Convențiile de la Geneva și Haga privind interzicerea folosirii armelor chimice și biologice. Semnatarii documentului atrag atenția opiniei publice mondiale că drepturile legitime ale poporului din Vietnamul de sud sînt încălcate în mod samsucolic.

„Nimeni nu are dreptul să devasteze și să distrugă prin bombardamentele aviației și artileriei zone populate”, se spune în scrisoarea adresată președintelui Nixon. Semnatarii cer președintelui S.U.A. să ordoneze încetarea trimiterii de noi trupe în Vietnamul de sud și să sisteze livrarea de arme și produse chimice către regimul de la Saigon.

ÎN LEGĂTURĂ CU SITUAȚIA DIN ORIENTUL APROPIAT

GUNNAR JARRING VA SOSI LA NEW YORK PENTRU A-ȘI RELUA MISTIUNEA

NEW YORK 29 (Agerpres). — Re-prezentant special al secretarului general al O.N.U. pentru Orientul Apropiat, Gunnar Jarring, este așteptat să sosească la New York, la sfîrșitul acestei săptămîni, a anunțat luni un purtător de cuvînt al O.N.U.

După cum se știe, Jarring se află la Moscova, unde îndelungeste negociază cu ambasadorul suedeiei, Venier, să se ducă la New York în legătură cu decizia guvernului israelian de a participa din nou la convorbirile privind soluționarea pașnică a conflictului dintre Egiptul și Israelul desfășurate sub egida diplomatului suedeiez.

CONFERINȚA ȚĂRILOR ISLAMICE CERE APLICAREA REZOLUȚIEI CONSILIULUI DE SECURITATE

CARACI 29 (Agerpres). — Lucrările celei de-a doua sesiuni a Conferinței miniștrilor de externe din țările islamice s-au încheiat la Caraci. În comunicatul final dat publicității, participanții cer aplicarea rezoluției Consiliului de Securitate referitoare la soluționarea crizei din Orientul Apropiat. Conferința a salutat cu satisfacție acordurile iordaniano-palestiniene de la Cairo și Amman, recomandînd celor două părți să coopereze. Totodată, participanții cer guvernului iordanian și Organizației pentru Eliberarea Palestinei să respecte în spiritul și litera lor acordurile amintite.

Conferința condamnă cu fermitate agresiunea portugheză împotriva Guineei și își exprimă sprijinul față de lupta poporului guineez împotriva colonialismului și imperialismului.

PROTEST LIBANEZ ÎMPOTRIVA ATACULUI ISRAELIAN

NAȚIUNILE UNITE 29 (Agerpres). — Guvernul Libanului a adresat președintelui Consiliului de Securitate, Inok Malik (U.R.S.S.), o scrisoare în care protestează împotriva atacării de către o unitate de comando israeliană, în cursul nopții

„R.P. Chineză trebuie să fie prezentă în marile organizații mondiale!”

VIENA 29 — Corespondentul Agerpres, P. Stănescu, transmite: Alături de alte forțe politice din Austria, Partidul populist se declară favorabil reînnoșării, conform drepturilor internaționale, a Republicii Populare Chineză. Scriind în intenția guvernului austriac de a stabili relații diplomatice cu R.P. Chineză, deputatul Franz Karasek, purtător de cuvînt pentru problemele de politică externă al P.P.A., a declarat că „este în interesul tuturor popoarelor ca R.P. Chineză să fie prezentă la masa negocierilor internaționale și în marile organizații mondiale”. Austria, a adăugat el, a recunoscut întotdeauna principiul universalității O.N.U.

VAL DE PROTESTE ÎN LUMEA ÎNTREAGĂ

Patrioții basci condamnați de Tribunalul militar din Burgos au remis presei, prin intermediul avocaților lor, o declarație în care subliniază că împotriva lor a fost pronunțată „o sentință brută”. „Vom continua lupta pînă la capăt, declarăm. Adresăm un apel întregii lumi să depună toate eforturile posibile pentru a împiedica această nouă crimă a fascismului”.

Declarația Comitetului Executiv al Partidului Comunist din Spania

Sentința de la Burgos, prin care s-au pronunțat 9 condamnări la moarte pentru 6 dintre acuzații, depeșete prin monștruoșitatea sa tot ceea ce se poate imagina. Răspunzător de această crimă este Franco. La sfîrșitul acestui an, 1970, Franco a rămas același asasin din războiul civil și perioada ce a urmat. Vinovat deja de moartea a sute de mii de spanioli, el se pregătește ca, în următoarele ore, să asasinizeze 6 patrioți basci, 6 tineri luptători revoluționari, față de care poporul nostru și întreaga omenire progresistă și-au exprimat admirația lor deplină.

Această sentință constituie o sfidare a poporului basc și a tuturor popoarelor din Spania, a tuturor spaniolilor cinștiți. Ea constituie în același timp o insultă a conștiinței universale care, sub forme multiple, a cerut să nu se pronunțe condamnări la moarte.

Rămîn puține ore pentru împlinirea asasinatului. De aceea, în aceste clipe trebuie făcut totul, absolut totul, pentru a opri mina călăului Franco.

În aceste momente grele, Comitetul Executiv al P.C. din Spania se adresează clasei muncitoare, masei țărănești, studenților, liber profesioniștilor și intelectualiilor cu chemarea de a participa la o grevă generală pentru a împiedica crima de la Burgos.

Dacă armata va tolera executarea sentinței, atunci se va adina și mai mult prăpăstia dintre ea și popor. Armata îi va veni din nou o mare răspundere istorică.

Comitetul Executiv al P.C. din Spania se adresează forțelor muncitorești și democratice din lumea întreagă cu chemarea de a răspunde la sfidarea nemaioponită a lui Franco, multiplicînd în orele ce au mai rămas acțiunile de solidaritate pentru salvarea tinerilor patrioți basci.

Adresăm opiniei publice internaționale rugămîntea de a cere guvernelor adoptarea de măsuri diplomatice, economice etc. împotriva lui Franco, dacă condamnările la moarte vor fi executate. Partidul Comunist din Spania așteaptă ca, în acest caz, guvernele țărilor socialiste să ia măsuri corespunzătoare.

DOLORES IBARRURI a adresat cardinalului primat al Spaniei, monseniorul Tarazon, următoarea telegramă:

„În fața executării iminente a tinerilor patrioți basci, vă rog, ca mama și ca femeie bască, să interveniți urgent pentru a salva viețile lor.”

Greve la Bilbao, San Sebastian și alte orașe spaniole

MADRID 29 (Agerpres). — Conștănțarea și reprobare — acestea sînt primele reacții înregistrate în Spania după pronunțarea sentinței în procesul de la Burgos, relatează agenția France Press. La Madrid, indignarea față de hotărîrea inumană a tribunalului militar a fost exprimată pe străzi, în insușiții și întreprinderi. Numeroase personalități nu au intrizat să protesteze împotriva sentinței. Avocatul Jose Maria Gil Robles, fiul fostului ministru republican, a declarat că „este conștănt” de hotărîrea tribunalului militar. Profesorul Enrique Tierno Galvan a calificat sentința de „o gravă eroare politică”. Dionisio Ridruejo, reprezentant al unor cercuri proguvernamentale mai moderate, a calificat sentința de „o gravă eroare politică”. Auxilio Godeputat al Cortesului și principal lider carlist în provincia Navarra, și-a exprimat dezacordul față de această sentință, arătînd că procesul trebuia judecat de o instanță civilă.

Organizațiile de opoziție își exprimă de asemenea reprobarea față de sentința pronunțată. Pe străzile din centrul Barcelonei au apărut numeroase inscripții care cheamă la manifestări de protest.

În semn de protest față de înscenarea judiciară de la Burgos, precum și în semn de solidaritate cu patrioții basci condamnați de tribunalul militar, aproximativ 3.000 de muncitori din regiunea industrială Bilbao au încetat lucrul marți. Greve similare, cuprinzînd peste 15.000 de salariați, au fost semnalate în cursul aceluiași zile și la San Sebastian, Pasajes și Renteria.

Luări de poziție din partea unor guverne

Primul ministru norvegian, Per Borten, a trimis guvernului spaniol un mesaj prin care îi cere să nu aplice pedepșa cu moartea împotriva vreunui dintre militanții basci.

Un purtător de cuvînt al guvernului R.F.G. a declarat luni seara că „guvernul federal este afectat de asprimea pedepselor pronunțate la Burgos și speră că dreptul de grațiere va fi utilizat. Noi am cerut guvernului spaniol să facă uz de acest drept” — a subliniat purtătorul de cuvînt.

La rândul său, președintele Federației sindicalelor vest-germane, Heinz Oskar Vetter, într-o telegramă adresată lui Franco, exprimă „consternarea” federației față de sentința și cere ferm ca „pedepsele cu moartea să nu fie aplicate, spre a se evita noi vărsări de sînge”.

Berlin — Federația Democrată Internațională a Femeilor a dat publicității la Berlin textul unei tele-

Partide politice, organizații de masă și obștești din diferite țări acționează pentru salvarea patrioților

ROMA 29 — Corespondentul Agerpres Nicolae Păcurar transmite: Sentințele pronunțate la Burgos au provocat indignare și proteste în rîndul opiniei publice italiene.

Imediat după aflarea sentinței, în Piața Spaniei din Roma, în fața ambasadei spaniole — care este în aceste zile înconjurată de puternice forțe de poliție — s-au adunat sute de tineri, muncitori, luptători antifasciști democrați, parlamentari și reprezentanți ai P.C.I., P.S.I.U.P., P.S.I. și federațiilor de tineret ale acestor partide, pentru a-și manifesta sentimentele de repulsiie și a condamna odiosul act al Tribunalului militar din Burgos. Timp de câteva ore, în această zonă centrală a capitalei italiene au răsănit lozincile: „Să salvăm viața patrioților basci”, „Trăiască lupta poporului spaniol împotriva dictaturii fasciste”.

Într-un document al Federației din Roma a Partidului Comunist Italian se subliniază că „Roma democratică și antifascistă luptă pentru a salva viața patrioților basci, pentru libertatea poporului spaniol”. Declarații asemănătoare au fost date publicității și de federațiile partidelor socialiste și socialist-ale unității proletare, precum și de organizațiile de tineret comuniste, socialiste și ale P.S.I.U.P.

Într-un document al Federației din Burgos, timp de câteva ore, în această zonă centrală a capitalei italiene au răsănit lozincile: „Să salvăm viața patrioților basci”, „Trăiască lupta poporului spaniol împotriva dictaturii fasciste”.

PARIS. — Biroul Politic al P.C.F. a dat publicității un protest în legătură cu condamnarea la moarte a celor șase patrioți basci la Burgos. Biroul Politic al P.C.F. a chemat opinia publică din Franța să ceară guvernului spaniol să anuleze sentința la moarte pronunțată împotriva patrioților.

La chemarea Confederației Generale a Muncitorilor din întreaga Franță a avut loc marți o grevă de o jumătate de oră în semn de solidaritate cu clasa muncitoare spaniolă și împotriva sentinței Tribunalului din Burgos.

CARACAS. — Sindicatele lucrătorilor portuari venezuelezi și de la aviația civilă au hotărît să bolotoze navele și avionii spanioli, precum și întreprinderile cu capital spaniol în semn de protest față de sentința tribunalului din Burgos.

PRAGA. — Secretariatul Federației Sindicale Mondiale a trimis o telegramă șefului statului spaniol Franco, exprimînd un protest hotărît împotriva condamnării patrioților basci la Burgos și cerînd, în același timp, anularea acestei sentințe, care provoacă indignarea și mînia opiniei publice mondiale.

Secretariatul F.S.M. a adresat, de asemenea, o telegramă secretarului general al O.N.U., U Thant, cu rugămîntea ca el să ceară generalului Franco să anuleze sentințele împotriva celor 16 patrioți basci, dintre care șase au fost condamnați la moarte.

GENEVA. — Comisia Internațională a Juristilor de la Geneva a adresat ministrului spaniol de Justiție o telegramă în care se spune: „Regretăm profund condamnarea la moarte a patrioților basci și adresăm un apel pentru ca autoritățile responsabile să revină asupra sentinței”.

TERGIVERSĂRI SIMPTOMATICE ÎN REZOLVAREA AGENDEI „DE URGENȚĂ” A SENATULUI S.U.A.

WASHINGTON 29 (Agerpres). — Senatul american și-a reluat dezbaterile asupra proiectelor de lege de pe agenda sa „de urgență”.

Luni, Senatul american a adoptat un proiect de lege pentru alocații bugetare suplimentare, totalizînd 1,5 miliarde dolari, care cuprinde, printre altele, 255 milioane dolari pentru asistență militară și economică către regimul de la Pnom Penh. Camera superioară a Congresului a respins însă, pe de altă parte, proiectul de lege privind cheltuielile în domeniul apărării în anul fiscal 1970-1971, intrucît acesta în actuala formă autorizează pe președinte să facă uz, după cum consideră necesar, de trupele S.U.A. din Asia de sud-est pentru a asigura retragerea în ordine a trupelor americane și eliberarea prizonierilor de război. Această formulare a constituit obiectul unor opoziții energice din partea a numeroși senatori, care au arătat că ea nu înseamnă altceva decît anularea restricțiilor impuse de Congres președintelui în folosirea trupelor americane din Asia de sud-est în afara teritoriului sud-vietnamez.

Tot în sesiunea de luni, Senatul a hotărît suspendarea pentru moment a dezbaterilor pe marginea proiectului de lege privind contingenta importurilor la o serie de produse (asamunite lege „Mills”) și a programului de asistență socială inițiat de președintele Nixon.

agențiile de presă transmit:

Primul secretar al C.C. al P.M.U.P., E. Gierak, și președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Polone, P. Jaroszewicz, l-au primit marți pe ministrul comerțului exterior al Uniunii Sovietice, N. Patolichev. În aceeași zi au fost semnate acorduri pe termen lung privind schimburile comerciale și plățile dintre Uniunea Sovietică și Polonia pe anii 1971-1975, precum și un protocol adițional acordului, care reglementează schimburile comerciale sovieto-polone pe anul 1971.

La invitația C.C. al P.C. Bulgar și a Consiliului de Miniștri al R. P. Bulgaria, în prima parte a lunii ianuarie 1971, o delegație de partid și guvernamentală a R.P. Cehoslovace va face o vizită oficială în Bulgaria, informează agenția C.T.K. Delegația va fi condusă de Gustav Husak, prim-secretar al C.C. al P.C. din Cehoslovacia.

Alegerile generale din India vor începe la 28 februarie sau 1 martie, a anunțat luni președintele comitetele electorale centrale. Data exactă a scrutinului va fi anunțată în decurs de o săptămîni. După cum se știe, Parlamentul indian a fost dizolvat duminică, cu aproape 14 luni înainte de termen.

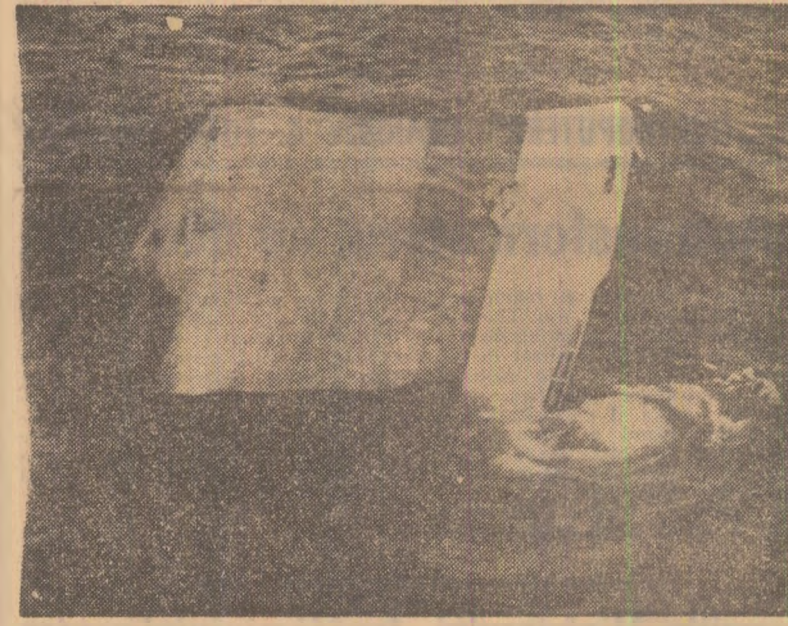
Președintele grupului parlamentar al opoziției creștin-democrate din Bundes-tag, Rainer Barzel, a anunțat într-o conferință de presă hotărîrea sa de a face o călătorie la Varșovia între 20 și 22 ianuarie. Barzel urmează să aibă o serie de convorbiri cu personalități politice poloneze în legătură cu Tratatul polono-vest-german.

Schimburile comerciale ale Italiei cu țările socialiste europene au crescut în primele nouă luni ale anului 1970, în comparație cu perioada corespunzătoare a anului trecut, cu aproximativ 10 miliarde lire, însemnînd 718,9 miliarde lire, informează agenția T.A.S.S., citînd presa italiană. Agenția menționează că pe primul loc în comerțul italian cu țările socialiste s-a situat Uniunea Sovietică.

Importiva curselor inarmărilor nucleare, Federația oamenilor de știință americani — cea mai largă organizație care grupează personalități marcante ale științei — a declarat că este în interesul țării să desfășoare în prezent lucrările la Chicago, președintele Federației oamenilor de știință americani, dr. Herbert York, a condamnat ceea ce el a denumit „echilibru teros” pe care îl înfăptuie cursa inarmărilor.

Un „raport interimar” privind situația din Guinea în urma agresiunii ce a avut loc împotriva acestei țări la 22 noiembrie a fost prezentat Consiliului de Securitate de către secretarul general al Națiunilor Unite, U Thant. Raportul, redactat în baza rezoluției Consiliului de Securitate din 8 decembrie, subliniază necesitatea urmării în continuare a evoluției evenimentelor din această țară.

Președintele Finlandei, Urho Kekkonen, va face o vizită oficială la Roma, începînd de la 27 ianuarie 1971. La invitația președintelui Italiei, Giuseppe Saragat.



O ultimă imagine a petrolierului Chryssi, care naviga sub pavilionul panamez, înainte de scufundarea în apele Atlanticului, la sud-vest de insulele Bermude, după ce vasul s-a rupt în două. 17 din cei 38 de membri ai echipajului au fost salvați — anunță agenția A.P.